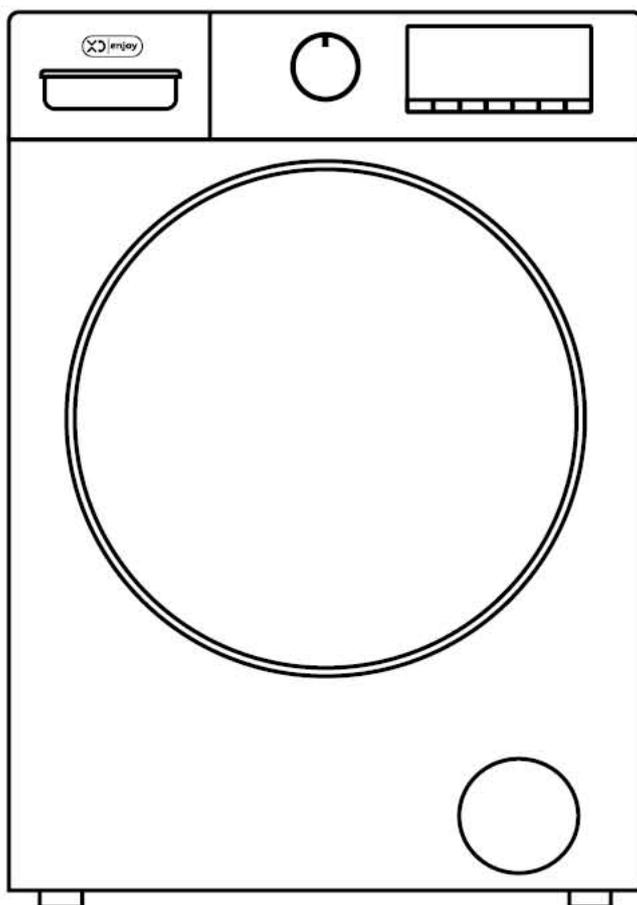


LAVATRICE 10KG



Prima di procedere all'uso, leggere con attenzione e conservare per un uso futuro.

Prima di usare la lavatrice, leggere queste istruzioni di sicurezza. Tenerle a portata di mano per riferimenti futuri. Queste istruzioni e la lavatrice stessa forniscono importanti avvertenze di sicurezza, da osservare sempre. Il produttore declina ogni responsabilità per la mancata osservanza di queste istruzioni di sicurezza, per l'uso improprio della lavatrice o per l'impostazione errata dei comandi.

I bambini molto piccoli (0-3 anni) devono essere tenuti lontani dalla lavatrice. I bambini piccoli (3-8 anni) devono essere tenuti lontani dalla lavatrice a meno che non siano costantemente sorvegliati. I bambini dagli 8 anni in su e le persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o con mancanza di esperienza e conoscenza possono usare questa lavatrice solo se sono sorvegliati o se hanno ricevuto istruzioni sull'uso sicuro e comprendono i pericoli connessi. I bambini non devono giocare con la lavatrice. La pulizia e la manutenzione dell'utente non devono essere eseguite da bambini senza supervisione. Tenere tutti gli ausili per il bucato (compresi detersivo, candeggina, ammorbidente, ecc.) fuori dalla portata dei bambini.

USO CONSENTITO

ATTENZIONE: La lavatrice non è destinata ad essere azionata per mezzo di un dispositivo di commutazione esterno, come un timer, o un sistema separato controllato a distanza.

Questa lavatrice è destinata ad essere usata in applicazioni domestiche e simili, quali: aree di cucina per il personale in negozi, uffici e altri ambienti di lavoro; case coloniche; dai clienti in hotel, motel, bed & breakfast e altri ambienti residenziali.

Non caricare la lavatrice oltre la capacità massima (kg di tessuto asciutto) indicata nella tabella dei programmi.

Questa lavatrice non è per uso professionale. Non usare la lavatrice all'aperto.

Non usare solventi (per es. trementina, benzene), detersivi contenenti solventi, polvere abrasiva, detersivi per vetri o per usi

generici, o fluidi infiammabili; non lavare in lavatrice tessuti che sono stati trattati con solventi o liquidi infiammabili.

Non lavare in lavatrice materiali in fibra di vetro (come tende e coperture per finestre che utilizzano materiali in fibra di vetro). Piccole particelle possono rimanere nella lavatrice e attaccarsi ai tessuti nei successivi lavaggi causando irritazioni cutanee.

Gli ammorbidenti per tessuti, o prodotti simili, devono essere usati come specificato dalle istruzioni dell'ammorbidente.

Rimuovere tutti gli oggetti dalle confezioni, come accendini e fiammiferi.

Assicurarsi che non ci sia acqua nel cestello prima di aprire lo sportello.

Non lavare mai il tappeto nella lavatrice.

Tenere gli animali domestici lontani dalla lavatrice.

Fare attenzione quando si pompa la soluzione detergente calda.

Non riempire manualmente l'acqua durante il ciclo di lavaggio.

Chiudere correttamente lo sportello di carico, se è difficile chiuderlo, controllare se il bucato è incastrato nello sportello.

L'acqua può raggiungere temperature molto alte durante il ciclo di lavaggio.

Non allungare le mani nella lavatrice se il tamburo è in movimento.

Non temperare i comandi.

Non aprire mai lo sportello con la forza o usarlo come gradino.

Non permettere a nessuno di arrampicarsi, appoggiarsi o appendersi a qualsiasi parte della lavatrice, compresi i componenti sporgenti come la porta dell'apparecchio o un ripiano estraibile.

INSTALLAZIONE

La lavatrice deve essere maneggiata e installata da due o più persone - rischio di lesioni. Usare guanti protettivi per disimballare e installare - rischio di tagli.

La lavatrice deve essere installata e utilizzata in una stanza con lo scarico.

L'installazione, compreso l'approvvigionamento idrico (se presente) e i collegamenti elettrici e le riparazioni devono essere eseguiti da un tecnico qualificato. Tenere i bambini lontani dal luogo di installazione. Dopo aver disimballato la lavatrice, assicurarsi che non sia stata danneggiata durante il trasporto. In caso di problemi, contattare il rivenditore o il Servizio Post-Vendita più vicino. Una volta installati, i rifiuti dell'imballaggio (plastica, parti in polistirolo ecc.) devono essere conservati fuori dalla portata dei bambini - rischio di soffocamento. La lavatrice deve essere scollegata dalla rete elettrica prima di qualsiasi operazione di installazione - rischio di scossa elettrica. Durante l'installazione, assicurarsi che la lavatrice non danneggi il cavo di alimentazione - rischio di incendio o scossa elettrica. Attivare la lavatrice solo quando l'installazione è stata completata.

Non installare la lavatrice dove potrebbe essere esposta a condizioni estreme, come scarsa ventilazione, temperature inferiori a 5 °C o superiori a 35 °C.

Non esporre la lavatrice in un luogo con gas caustico o esplosivo. (es. polvere, vapore e gas, ecc.)

Non installare la lavatrice in un bagno o in una stanza molto umida.

La lavatrice non deve essere installata in un ambiente esterno, neanche se la zona è riparata, perché può essere molto pericoloso lasciarla esposta all'umidità, alla pioggia e ai temporali.

Quando si installa la lavatrice assicurarsi che i quattro piedi siano stabili e appoggiati sul pavimento, regolandoli come necessario, e controllare che l'apparecchio sia perfettamente a livello usando una livella.

La lavatrice non deve essere installata dietro una porta con serratura, una porta scorrevole o una porta con una cerniera sul lato opposto a quello della lavatrice, in modo tale da limitare la completa apertura della porta della lavatrice.

Dopo l'installazione della lavatrice, aspettate qualche ora prima di metterla in funzione in modo che si acclimi alle condizioni ambientali della stanza.

Assicuratevi che le aperture di ventilazione nella base della lavatrice (se disponibili sul vostro modello) non siano ostruite da un tappeto o altro materiale.

Durante lo spostamento, non sollevare la lavatrice per le manopole o il cassetto dei detersivi, senza sollevarla per il piano di lavoro o il coperchio superiore; durante il trasporto, non appoggiare mai lo sportello sul carrello.

La lavatrice è dotata di bulloni per il trasporto per evitare possibili danni all'interno durante il trasporto. Prima di utilizzare la macchina, è indispensabile rimuovere i bulloni di trasporto. Dopo la loro rimozione, coprire le aperture con i 4 tappi di plastica in dotazione.

Collegare il/i tubo/i d'ingresso dell'acqua alla rete idrica in conformità con le norme dell'azienda idrica locale.

Per collegare la lavatrice alla rete idrica, utilizzare solo i nuovi tubi di ingresso dell'acqua forniti con la lavatrice. I vecchi tubi di ingresso dell'acqua non devono essere riutilizzati.

La pressione dell'acqua di alimentazione deve essere compresa tra 0,03 e 1,0 MPa.

AVVISO ELETTRICO

Deve essere possibile scollegare la lavatrice dalla rete elettrica staccando la spina, se questa è accessibile, o con un interruttore multipolare installato a monte della presa, secondo le regole di cablaggio, e la lavatrice deve essere messa a terra in conformità con le norme nazionali di sicurezza elettrica.

Quando la lavatrice è installata, la presa di corrente deve essere facilmente raggiungibile.

Durante il riscaldamento, la corrente massima della lavatrice è di 10A, quindi assicuratevi che il sistema di alimentazione (tensione, corrente e cavo) sia applicabile al carico dell'apparecchio applicato.

Per garantire la vostra sicurezza, dovete inserire il cavo in una presa collegata a terra. E per favore controllate la vostra presa per assicurarvi che sia collegata correttamente a una terra affidabile.

Non utilizzare prolunghe, prese multiple o adattatori.

I componenti elettrici non devono essere accessibili all'utente dopo l'installazione.

Non utilizzare questa lavatrice quando si è bagnati o a piedi nudi.

Non usare questa lavatrice se ha un cavo di alimentazione o una spina danneggiata, se non funziona correttamente o se è stata danneggiata o è caduta.

Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito con uno identico dal produttore, dal suo agente di servizio o da persone qualificate in modo simile, per evitare un pericolo - rischio di scossa elettrica.

Scollegare il cavo di alimentazione afferrando la spina, non il cavo.

La lavatrice non deve essere installata in un ambiente esterno, neanche se la zona è riparata, perché può essere molto pericoloso lasciarla esposta all'umidità, alla pioggia e ai temporali.

PULIZIA E MANUTENZIONE

ATTENZIONE! Assicurarsi che la lavatrice sia spenta e scollegata dalla rete elettrica e chiudere il rubinetto dell'acqua prima di

effettuare qualsiasi operazione di manutenzione; non usare mai attrezzature per la pulizia a vapore - rischio di scosse elettriche.

Prestare attenzione quando si scarica l'acqua calda dal tamburo, ad esempio durante la manutenzione della pompa o quando si utilizza la procedura di apertura di emergenza dello sportello.

SERVIZIO

Non riparare o sostituire alcuna parte della lavatrice se non specificatamente indicato nel manuale d'uso. Usare solo il servizio post-vendita autorizzato. Le riparazioni autonome o non professionali possono portare a incidenti pericolosi che comportano pericolo di vita o di salute e/o danni significativi alla proprietà.

In caso di guasto e/o malfunzionamento, spegnere la lavatrice, chiudere il rubinetto dell'acqua e non manomettere la macchina. Contattare immediatamente il Centro di Assistenza Clienti e utilizzare solo pezzi di ricambio originali. L'inosservanza di queste istruzioni può compromettere la sicurezza dell'apparecchio.

Alcune parti interne non sono intenzionalmente collegate a terra e possono presentare un rischio di scossa elettrica solo durante la manutenzione. Personale di servizio - Non toccare le seguenti parti quando l'apparecchio è sotto tensione: Scheda di controllo, dissipatore di calore, motore, valvola di ingresso e pompa.

Scollegare sempre la lavatrice dalla rete elettrica prima di tentare qualsiasi intervento di manutenzione. Scollegare il cavo di alimentazione afferrando la spina, non il cavo.

Prima che la lavatrice venga rimossa dal servizio o buttata via, rimuovere la porta per evitare che i bambini giochino o si nascondano all'interno. Rimuovere anche il cavo/spina di alimentazione.

ATTENZIONE! L'azienda declina ogni responsabilità se e quando queste norme non vengono rispettate.

SMALTIMENTO DEI MATERIALI D'IMBALLAGGIO

Il materiale d'imballaggio è riciclabile al 100% ed è contrassegnato dal simbolo del riciclaggio.



Le varie parti dell'imballaggio devono quindi essere smaltite in modo responsabile e nel pieno rispetto delle norme locali che regolano lo smaltimento dei rifiuti.

SMALTIMENTO DEGLI ELETTRODOMESTICI

Questa lavatrice è prodotta con materiali riciclabili o riutilizzabili. Smaltirla in conformità alle norme locali sullo smaltimento dei rifiuti. Per ulteriori informazioni sul trattamento, il recupero e il riciclaggio degli elettrodomestici, contattare le autorità locali, il servizio di raccolta dei rifiuti domestici o il negozio dove è stato acquistato l'apparecchio. Questa lavatrice è contrassegnata in conformità alla direttiva europea 2012/19/EU. Rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (WEEE). Assicurandosi che questo prodotto venga smaltito correttamente, si contribuirà a prevenire conseguenze negative per l'ambiente e la salute umana.

Il simbolo  sul prodotto o sulla documentazione di accompagnamento indica che non deve essere trattato come rifiuto domestico ma deve essere portato in un centro di raccolta appropriato per il riciclaggio di apparecchiature elettriche ed elettroniche.

Questo manuale di istruzioni deve essere conservato in un luogo sicuro per riferimenti futuri. Se la lavatrice viene venduta, trasferita o spostata, assicurarsi che il manuale di istruzioni rimanga con la macchina in modo che il nuovo proprietario sia in grado di familiarizzare con il suo funzionamento e le sue caratteristiche.

Leggere attentamente queste istruzioni, contengono informazioni vitali per l'installazione e il funzionamento sicuro dell'apparecchio.

Seguite attentamente queste istruzioni per assicurare una corretta installazione della vostra lavatrice e per evitare incidenti durante il lavaggio.

Disimballaggio

1. Togliere la lavatrice dal suo imballaggio.
2. Per rimuovere il fondo a cuscino dei materiali d'imballaggio, non rovesciare la lavatrice sul lato anteriore. Quando si appoggia la lavatrice per rimuovere la base del cartone, proteggere il lato della lavatrice e appoggiarla con attenzione. Non appoggiare mai la lavatrice sulla schiena o sul davanti.
3. Assicuratevi che la lavatrice non sia stata danneggiata durante la spedizione. Assicuratevi di aver ricevuto tutti gli articoli mostrati nella pagina seguente. Se la lavatrice è stata danneggiata durante la spedizione, o non hai tutti gli articoli. Se è stata danneggiata, contattare il rivenditore e non procedere oltre con il processo di installazione.



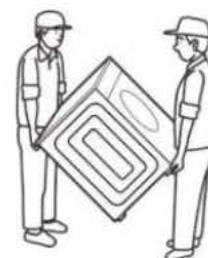
⚠ ATTENZIONE

I materiali di imballaggio possono essere pericolosi per i bambini. Conservare tutto il materiale d'imballaggio (sacchetti di plastica, polistirolo, ecc.) ben lontano dalla portata dei bambini.

Trasporto della lavatrice

⚠ Non farlo da solo.

Inclinare la lavatrice all'indietro. Una persona sta dietro la lavatrice e tiene la parte sporgente della piastra superiore, mentre l'altra persona tiene la parte inferiore della lavatrice davanti.

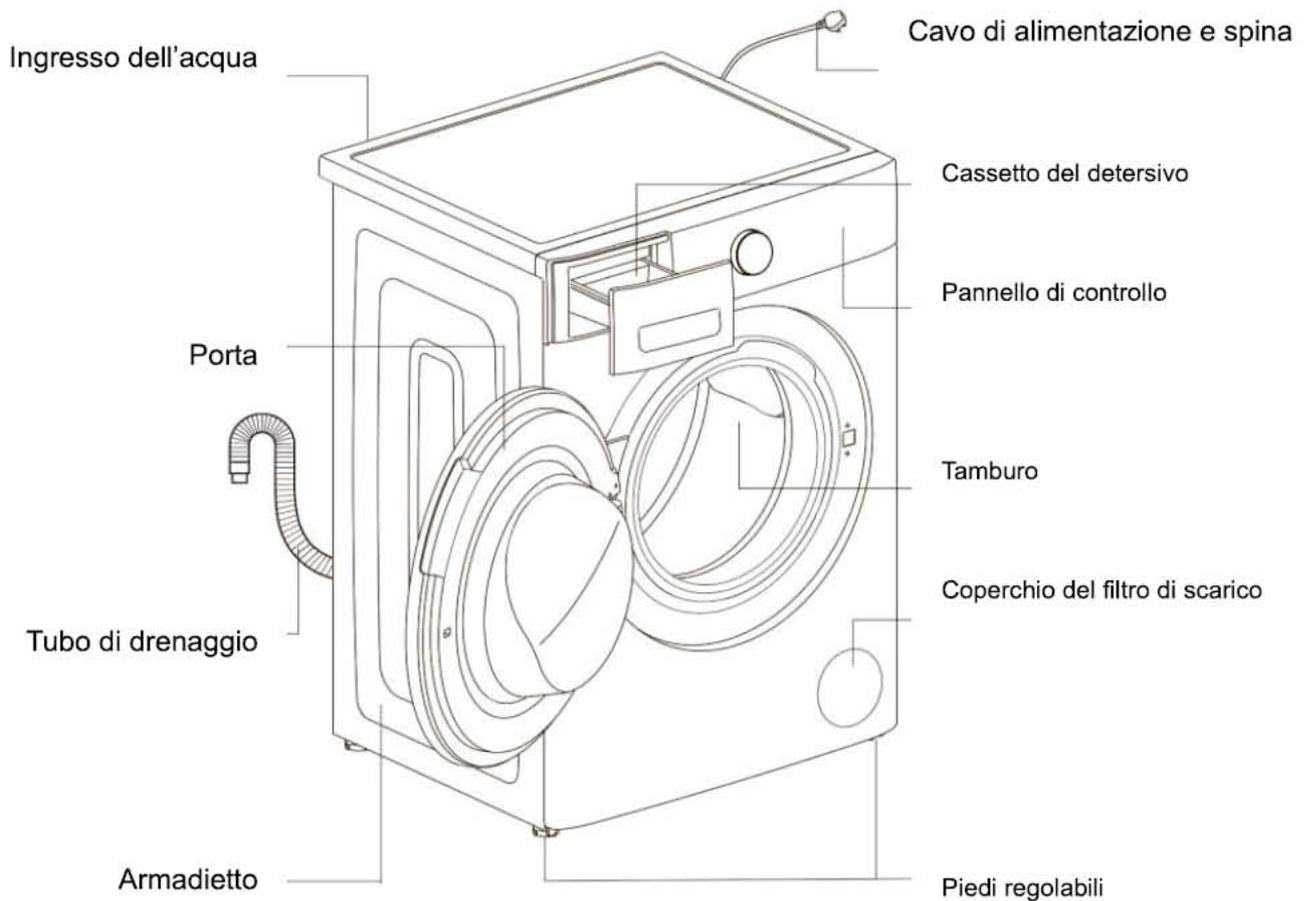


Per evitare lesioni personali o sforzi, indossare guanti protettivi quando si solleva o si trasporta l'unità.

Quando si sposta la lavatrice, non permettere che la parte anteriore della lavatrice entri in contatto con il telaio del carrello.

Cosa è incluso

● Descrizione delle parti



● Accessori

Manuale	Tubo carico acqua	Chiave	4 tappi
			

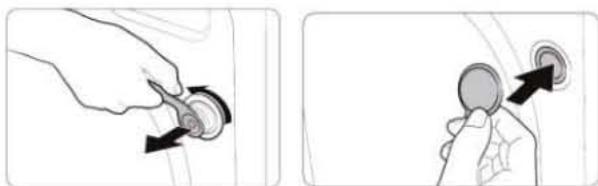
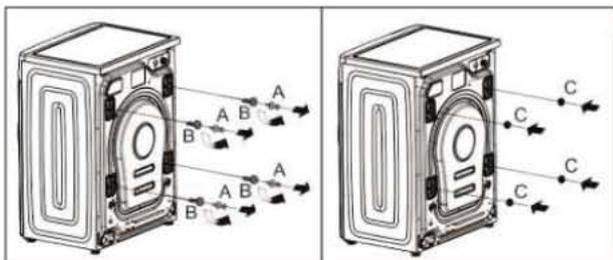
Rimozione dei bulloni di trasporto

ATTENZIONE

POSSIBILI DANNI ALL'APPARECCHIO O LESIONI

- La lavatrice è fissata per il trasporto con i bulloni di trasporto. I bulloni di trasporto non rimossi possono danneggiare il tamburo durante il funzionamento della lavatrice, la lavatrice vibrerà e sarà molto più rumorosa durante i cicli di Spin se i bulloni di trasporto non vengono rimossi prima dell'uso. Assicuratevi di rimuovere completamente tutti e 4 i bulloni di trasporto prima del primo utilizzo. Conservare i bulloni di trasporto. Se un piedistallo è stato acquistato con la lavatrice, deve essere installato prima di rimuovere i bulloni di trasporto. Si prega di consultare le istruzioni di installazione del piedistallo.
- Per evitare danni durante il trasporto successivo, assicurarsi di reinstallare i bulloni prima del trasporto.

1. Allentare i quattro bulloni di trasporto A con la chiave (in dotazione) e rimuoverli.
2. Rimuovere i quattro distanziali B. Essi cadranno a terra quando si rovescia la macchina.
3. Inserire i quattro tappi di copertura C che si trovano nel sacchetto di plastica contenente gli accessori.



Conservare tutte le parti in un posto sicuro: ne avrete bisogno di nuovo se la lavatrice deve

essere spostata in un altro luogo.

Per evitare rotture, trasportare la lavatrice come segue:

- I bulloni di trasporto sono reinstallati.
- Il cavo di alimentazione è fissato alla parte posteriore della lavatrice.

NON INSTALLARE LA LAVATRICE NEI SEGUENTI AMBIENTI:

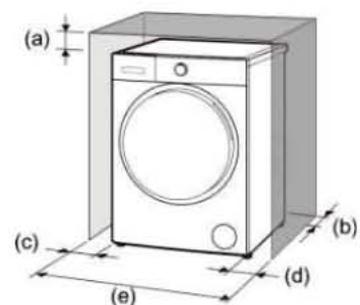
- In un luogo umido o dove la lavatrice può essere esposta alla pioggia, ecc. (poiché ciò potrebbe causare scosse elettriche o incendi)
- Le posizioni sono irregolari o instabili (poiché ciò potrebbe causare vibrazioni e rumore).
- Alla luce diretta del sole (in quanto ciò potrebbe causare malfunzionamenti o deformazioni)
- All'interno o in cima a superfici instabili, inclusi, ma non limitati a, piani di lavoro, scaffali in legno o armadi.

⚠ **ATTENZIONE:** Non installare dove le temperature possono raggiungere lo zero.

Installazione a incasso

- Installare la lavatrice con un facile accesso alla spina e alla presa di corrente.
- Installare la lavatrice dove c'è abbastanza spazio intorno ad essa.

- (a) 3 cm o più sopra
- (b) 5 cm o più dietro
- (c) 2 cm o più sul lato sinistro
- (d) 2 cm o più sul lato destro
- (e) 64 cm o più



⚠ **ATTENZIONE:** Non lasciare che parti metalliche della lavatrice entrino in contatto con lavandini metallici o altri apparecchi.

Livellamento della lavatrice

Importanza del livellamento della lavatrice

La lavatrice usa alte velocità di Spin per rimuovere l'acqua alla fine del ciclo di lavaggio. È importante che la lavatrice sia livellata e che i piedi della lavatrice premano con la stessa pressione contro il pavimento. Questo aiuterà ad assicurare l'uso più silenzioso e senza vibrazioni della lavatrice.

Seguire questi passi:

1. Installare la lavatrice su una superficie piana e solida. Preferibilmente in un angolo della stanza.
2. Se il pavimento è irregolare (o fuori livello), regolare i piedi della lavatrice come richiesto per livellare la lavatrice. Non mettere nulla sotto i piedi della lavatrice per aiutarla a livellarsi.
3. Estendere i piedi della lavatrice non più del necessario. Più i piedi sono estesi, più la lavatrice subirà vibrazioni. Iniziare con i piedi della lavatrice ruotati fino in fondo e regolare ogni piede come necessario.
4. Usare una livella a bolla (non fornita) per controllare la parte superiore della lavatrice per assicurarsi che sia a livello da un lato all'altro e dalla parte anteriore a quella posteriore.
5. Premete su ogni angolo della parte superiore della lavatrice per assicurarvi che la lavatrice non "traballi". Non ci dovrebbe essere alcun "dare" o movimento. Tutti i piedi della lavatrice devono premere allo stesso modo contro il pavimento. Questo è importante quanto il fatto che la lavatrice sia in piano per prevenire le vibrazioni.
6. Quando la rondella è a livello e non traballa, bloccare i piedi della rondella in posizione stringendo i controdadi contro il fondo della rondella. Assicurarsi di farlo senza cambiare l'altezza del piede (tenere il piede mentre si stringe il controdado)

Procedura per regolare i piedini dell'apparecchio:

1. Dopo aver determinato quali piedi della lavatrice devono essere estesi, chiedere a qualcuno di sollevare leggermente la lavatrice per togliere la pressione dal piede da regolare.
2. Girare il piede della lavatrice per estenderlo verso il basso fino a quando è necessario per sollevare l'angolo della lavatrice la quantità corretta per livellare la lavatrice.
3. Quando l'altezza del piede è corretta, usare la chiave (fornita) per stringere il controdado contro il fondo della rondella. Il controdado deve essere stretto contro il fondo della rondella per bloccare il piede in posizione.



ESC

ESC (Electronic Stability Control)

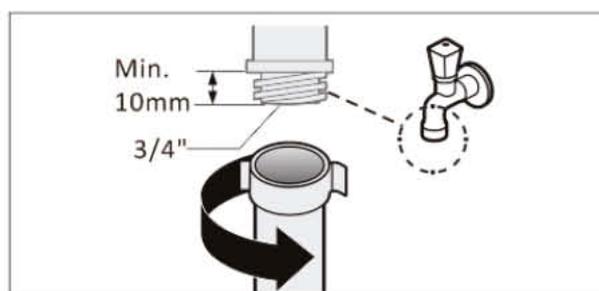
Controllo elettronico della stabilità: corregge la polarizzazione in tempo per ridurre le vibrazioni e il rumore di marcia

Collegamento dell'elettricità e dell'acqua

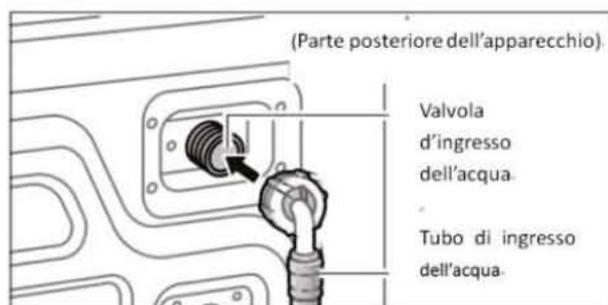
Collegamento del tubo di ingresso dell'acqua

1. Collegare un'estremità del tubo di ingresso dell'acqua a un rubinetto di acqua fredda e stringere a mano (vedi figura).

Prima di effettuare il collegamento, lasciar scorrere liberamente l'acqua fino a che non sia perfettamente limpida.



2. Collegare l'altra estremità del tubo di ingresso dell'acqua alla valvola di ingresso dell'acqua sul retro dell'apparecchio e stringere a mano.



3. Aprire lentamente il rubinetto e assicurarsi che non ci siano perdite.

Non torcere, schiacciare, modificare o tagliare il tubo.

Stringere saldamente a mano l'estremità del tubo.

La pressione dell'acqua di alimentazione deve essere compresa tra 0,03 e 1,0 MPa. Se la pressione dell'acqua supera questo valore, installare una valvola riduttrice di pressione.

Se il tubo non è abbastanza lungo, contattare un negozio specializzato o un tecnico autorizzato.

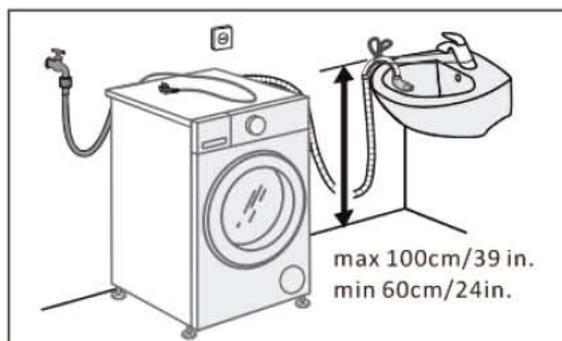
Non utilizzare mai tubi di ingresso dell'acqua di seconda mano.

Usare il nuovo tubo di ingresso dell'acqua fornito con la lavatrice.

Collegamento del tubo di scarico

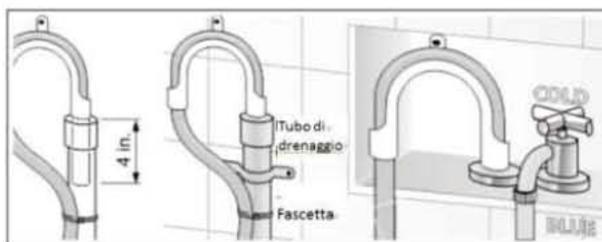
Altezza del punto di scarico

Differenza di altezza tra il pavimento e il punto di scarico: min. 60cm(24 in.) e max. 100cm(39 in.).



Tipi di agganci di drenaggio

■Tubo di livello



Collegare il tubo di drenaggio al gomito (non fornito, disponibile presso il nostro Servizio Clienti).

Posizionare il gomito sul tubo di drenaggio a 4" dall'estremità del tubo come mostrato. Inserire questa sezione del tubo di drenaggio nel tubo di drenaggio. Fissare il gomito e il tubo con una fascetta di nylon o l'equivalente per evitare che il tubo esca dal tubo di scarico durante l'uso.

■Sifone del lavandino



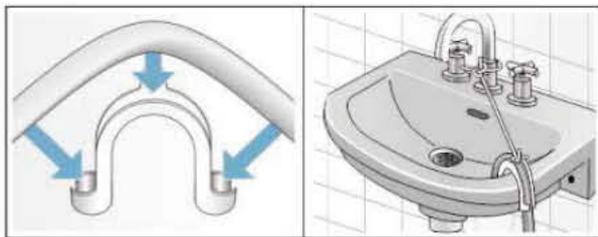
Fissare il tubo di scarico al sifone del lavandino utilizzando una fascetta stringitubo $\varnothing 0.9-1.6$ in. (20-44 mm) (disponibile presso un negozio di ferramenta).

Prima di collegare il tubo di scarico, assicurarsi che eventuali spazi vuoti o estremità rimovibili siano stati tolti dal raccordo.

■Bacino di lavaggio

Assicurarsi che:

- Non ci sia un tappo nello scarico del lavandino.
- L'estremità del tubo di scarico tocchi l'acqua di scarico.
- Lo scarico del lavandino sia a flusso libero e non parzialmente intasato.



Fissare saldamente il tubo di scarico al lavandino.

Non torcere, estrarre o piegare il tubo di scarico.

Si sconsiglia l'uso di prolunghe; In caso di assoluta necessità, la prolunga deve avere lo stesso diametro del tubo originale e non deve superare i 150 cm di lunghezza. Assicurati che se il tubo di scarico viene spinto in un tubo di livello, l'estremità non scenda più di 15 cm (6 pollici).

Se il tubo è spinto troppo in basso, questo può causare che la lavatrice si auto-sifoni, cioè si svuoti continuamente mentre si riempie.

Collegamento elettrico

Prima di collegare la lavatrice alla presa di corrente, assicurarsi che:

- La presa sia messa a terra e conforme alla legge in vigore.
- La presa sia in grado di sostenere il carico massimo di potenza dell'apparecchio indicato sulla targhetta della data tecnica fissata sulla macchina.
- La tensione di alimentazione sia compresa nei valori indicati sulla targhetta della data tecnica fissata sulla lavatrice.

- Durante il riscaldamento, la corrente massima della lavatrice è di 10A, quindi assicuratevi che il sistema di alimentazione (tensione, corrente e cavo) sia applicabile al carico dell'apparecchio applicato.
- La presa è compatibile con la spina della lavatrice. In caso contrario, sostituire la presa o la spina da un elettricista qualificato.

ATTENZIONE----QUESTO APPARECCHIO DEVE ESSERE COLLEGATO A TERRA. LE SEGUENTI OPERAZIONI DEVONO ESSERE ESEGUITE DA UN ELETTRICISTA QUALIFICATO.

Sostituire il cavo di alimentazione:

Se il cavo di alimentazione è danneggiato, deve essere sostituito con uno identico dal produttore, dal suo agente di servizio o da persone qualificate in modo simile, per evitare un pericolo - rischio di scossa elettrica.

Smaltire la spina:

Assicurarsi che prima di smaltire la spina stessa, si rendano inutilizzabili i piedini in modo che non possa essere inserita accidentalmente in una presa.

Smaltimento dell'apparecchio:

Quando si smaltisce la lavatrice, rimuovere la spina tagliando il cavo di alimentazione il più vicino possibile al corpo della spina e smaltire la spina come descritto sopra.

La lavatrice non è destinata ad essere azionata per mezzo di un dispositivo di commutazione esterno, come un timer, o un sistema separato controllato a distanza.

Quando la lavatrice è installata, la presa di corrente deve essere facilmente raggiungibile.

Non utilizzare prolunghe, prese multiple o adattatori.

Per rimuovere la spina dalla presa, afferrare saldamente la spina ed estrarla. Non tirare il cavo.

I componenti elettrici non devono essere accessibili all'utente dopo l'installazione.

⚠ Non collegare l'apparecchio alle prese elettriche con le mani bagnate o umide.

Non utilizzare l'apparecchio quando si è bagnati o a piedi nudi.

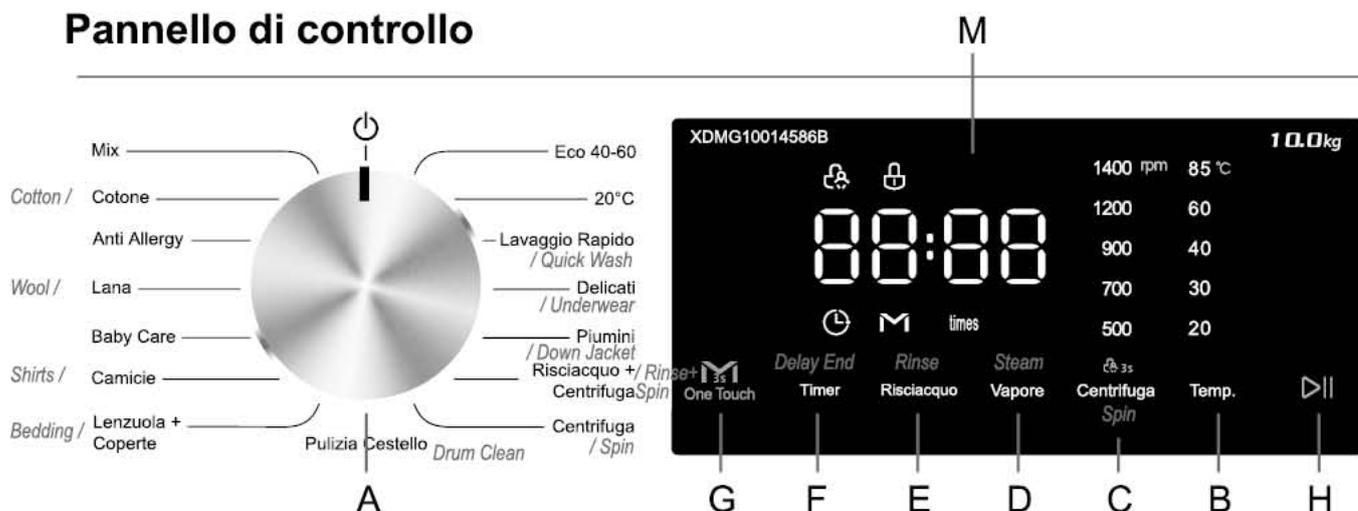
Non mettere in funzione l'apparecchio se il cavo di alimentazione o la spina sono danneggiati, se non funziona correttamente o se è stato danneggiato o è caduto.

ATTENZIONE! L'azienda declina ogni responsabilità se e quando queste norme non vengono rispettate.

Data tecnica

Modello	XDMG10014586B
Capacità nominale di lavaggio (kg)	10
Tensione nominale	AC 220 – 240V
Frequenza nominale	50Hz
Potenza nominale (W)	2000
Livello di rumore di lavaggio (dB)	62
Livello di rumore di Spin (dB)	76
Velocità di Spin (rpm)	1400
Pressione dell'acqua (MPa)	0.03 – 1.0
Grado di impermeabilità	IPX4
Peso netto (kg)	65
Dimensione esterna(WxDxH mm)	600 x 577 x 847

Pannello di controllo



A MANOPOLA SELETTORE CICLO DI LAVAGGIO:

Utilizzata per impostare il ciclo di lavaggio desiderato (vedi "Tabella dei cicli di lavaggio").

- Posizione **OFF** : Ruotare il segno Lineare sulla manopola del selettore del ciclo di lavaggio sotto il simbolo "⏻" per spegnere la macchina. Se la macchina viene spenta durante un ciclo di lavaggio, questo ciclo verrà annullato.

- Pulsante **TEMP.** : Premere per cambiare la temperatura dell'acqua per il ciclo corrente. Ci sono 5 valori di temperatura sul display. Quando viene selezionato un valore di temperatura, la spia del valore di temperatura corrispondente si illumina sul display.

- Pulsante **CENTRIFUGA**  (SPIN): Premere per cambiare la velocità di centrifuga per il ciclo corrente. Ci sono 5 valori di velocità di centrifuga sul display. Quando si seleziona un valore di velocità di CENTRIFUGA, la spia del valore di CENTRIFUGA corrispondente si illumina sul display.

- Funzione **BLOCCO BAMBINO**  (CHILD LOCK): Quando il ciclo è in corso, se si desidera attivare il blocco del pannello di controllo, tenere premuto il pulsante CENTRIFUGA  (SPIN) per 3 secondi. *Per una descrizione dettagliata, vedi →Vari cicli e funzioni.*

• Annullamento del cicalino:

Premere e tenere premuti contemporaneamente il pulsante CENTRIFUGA  (SPIN) e il pulsante **ONE TOUCH**  (G) per almeno 3 secondi per spegnere il cicalino che suona durante il ciclo di lavaggio.

Per una descrizione dettagliata, vedi →Vari cicli e funzioni.

- Pulsante **VAPORE**  (STEAM): Premere per impostare il ciclo di lavaggio a vapore.

Per una descrizione dettagliata, vedi →Vari cicli e funzioni.

- Pulsante **RISCIACQUO**  (RINSE): Premere per modificare il numero di risciacqui per il ciclo corrente, il numero di risciacqui modificato appare sul display digitale.

- Pulsante **TIMER**  (DELAY END): Premere per impostare il tempo di fine ciclo di lavaggio (Fine ritardata).

- Pulsante **ONE TOUCH**  One Touch (UN TOCCO): Premere per impostare il ciclo di lavaggio ONE TOUCH.

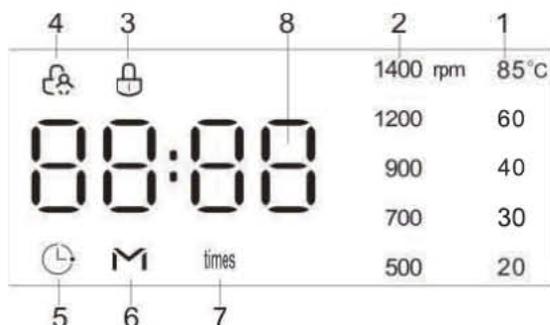
Per una descrizione dettagliata, vedi →Vari cicli e funzioni.

- Pulsante **AVVIO/PAUSA**  (START/PAUSE):

- Premere a lungo il pulsante per avviare un ciclo di lavaggio.
- Una volta che il ciclo è iniziato, se si vuole mettere in pausa il ciclo di lavaggio, premere di nuovo a lungo il pulsante. Se l'indicatore BLOCCO PORTA



"DOOR LOCK" non è illuminato, lo sportello può essere aperto, è possibile aggiungere o togliere biancheria. Per avviare il ciclo di lavaggio dal punto in cui è stato interrotto, premere nuovamente il pulsante.



M Display

Il display è utile quando si programma la macchina e fornisce molte informazioni.

1 Indicatore della temperatura TEMP

Quando si seleziona un programma, il valore di temperatura predefinito di questo programma appare sul display, con la spia della temperatura corrispondente accesa. È possibile modificare il valore della temperatura premendo il pulsante

TEMP. . Quando viene selezionato un valore di temperatura, la spia del valore di temperatura corrispondente si illumina sul display. Se tutte le spie del valore della temperatura sono spente, ciò indica che la lavatrice usa solo acqua fredda senza utilizzare il riscaldatore della lavatrice in questo programma.

2 Indicatore della velocità di CENTRIFUGA "SPIN"

Quando si seleziona un programma, il valore predefinito della velocità di CENTRIFUGA di questo programma appare sul display, con la spia della velocità di CENTRIFUGA corrispondente accesa. È possibile modificare il valore della velocità di CENTRIFUGA premendo il pulsante CENTRIFUGA

 Quando si seleziona un valore di velocità di centrifuga, la spia del valore di centrifuga corrispondente si illumina sul display. Se tutte le spie della velocità di centrifuga sono spente, ciò indica che la lavatrice non centrifuga dopo il processo di scarico finale in questo programma.

Quando si seleziona un valore di velocità di centrifuga, la spia del valore di centrifuga corrispondente si illumina sul display. Se tutte le spie della velocità di centrifuga sono spente, ciò indica che la lavatrice non centrifuga dopo il processo di scarico finale in questo programma.

3 Indicatore BLOCCO PORTA "DOOR LOCK"

Il simbolo acceso  indica che lo sportello è bloccato. Per evitare danni, attendere che il simbolo si spenga prima di aprire lo sportello. Per aprire lo sportello mentre è in corso un ciclo, premere il pulsante AVVIO/PAUSA  "START/PAUSE", se il simbolo BLOCCO PORTA è spento lo sportello può essere aperto.

4 Indicatore BLOCCO BAMBINI "CHILD LOCK"

Il simbolo acceso indica che la (3 funzione CHILO LOCK è attivata, il pannello di controllo è bloccato (a parte la posizione OFF sul controllo panel).

5 Indicatore TIMER "DELAY END"

Il simbolo acceso indica che la funzione TIMER "DELAY END" è attivata. Il conto alla rovescia fino alla fine del ciclo di lavaggio selezionato apparirà sul display digitale.



6 Indicatore ONE TOUCH One Touch

Il simbolo acceso indica che il programma di lavaggio One Touch è selezionato. Ci sono tre modi per impostare il programma di lavaggio One Touch.

7 Indicatore CONTEGGIO RISCIAQUO "RINSE"

Quando il simbolo **times**  è acceso, è possibile selezionare il conteggio del Risciacquo, il conteggio del Risciacquo selezionato apparirà sul display digitale.

8 DISPLAY DIGITALE

1) Ciclo di lavaggio Tempo rimanente



2) Tempo di fine ritardo



3) Conteggio del Risciacquo



4) Codice di errore



Preparazione e smistamento della biancheria Italiano

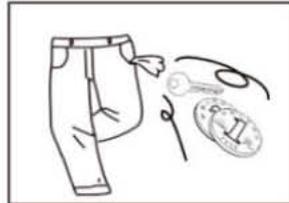
Preparazione del bucato

Avviso: Danni alla lavatrice/tessuto

Oggetti estranei (ad es. monete, graffette, aghi, chiodi) possono danneggiare il bucato o i componenti della lavatrice.

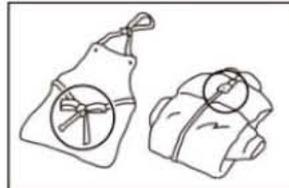
Pertanto, osservare i seguenti consigli quando si prepara il bucato:

- Rimuovete qualsiasi oggetto sciolto o metallico, come spille da balia, graffette, ecc. dal bucato.



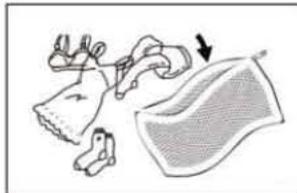
- Togliere sabbia, monete, ecc. dalle tasche e dai polsini.

- Chiudere le cerniere e abbottonare i copricuscini, i copripiumini, ecc.



- Rimuovere le guide delle tende o metterle al sicuro in un sacchetto di rete.

- Articoli particolarmente delicati; come collant o tende di pizzo, o oggetti più piccoli, come calzini o fazzoletti, dovrebbero essere lavati solo in un sacchetto di rete o in una federa.



- Alcuni capi è meglio girarli al rovescio. Questi includono maglieria, pantaloni, magliette e felpe.

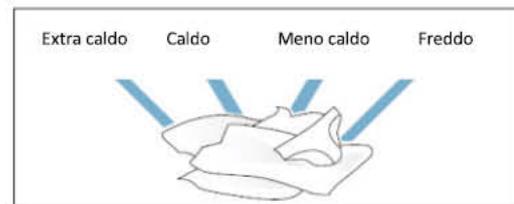
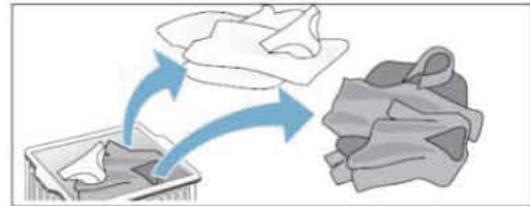


- Assicuratevi che i reggiseni con coppa a filo siano lavabili in lavatrice.

! Assicurati che i reggiseni con coppa a filo siano in una federa che può essere chiusa saldamente con una zip o un bottone. Se il filo esce dalla tazza può cadere attraverso i fori del tamburo e causare gravi danni.

Ordinare il bucato in base al colore e al grado di sporcizia

Ordinare il bucato in base al colore, al grado di sporcizia e alla gamma di temperature di lavaggio consigliate.



I capi di abbigliamento possono scolorire.

- Non lavare mai nuovi capi multicolori insieme ad altri capi.
- Lavare i capi bianchi separatamente dai capi colorati. Altrimenti, i capi bianchi possono tendere a diventare grigi.

Grado di sporcizia

● Sporcizia leggera

Nessuna sporcizia o macchia visibile, ma potrebbe aver assorbito qualche odore. Questo potrebbe includere vestiti estivi leggeri come magliette, camicie o camicette indossate solo una volta. Anche per rinfrescare la biancheria da letto o gli asciugamani per gli ospiti

● Sporcizia normale

Sporcizia visibile e/o qualche macchia leggera. Questo potrebbe includere indumenti come magliette, camicie o camicette che sono state sudate o indossate più volte. Anche strofinacci, asciugamani o biancheria da letto usati per una settimana o più. Tende senza macchie che non sono state lavate per un massimo di sei mesi.

● Sporcizia pesante

Sporco visibile e macchie. Questo potrebbe includere asciugamani da cucina, tovaglioli di stoffa, bavaglini per bambini, indumenti esterni dei bambini o maglie e camicie da calcio macchiate di erba o sporcizia. Potrebbe anche includere abiti da lavoro come tute e jeans e altri indumenti indossati per lavori e attività esterne.

Preparazione e smistamento della biancheria Italiano

Smistamento del bucato in base alle specifiche dell'etichetta di manutenzione

I simboli sulle etichette dei vostri indumenti vi aiuteranno a scegliere il programma di lavaggio adatto, la giusta temperatura, i cicli di lavaggio e i metodi di stiratura. Non dimenticare di dare un'occhiata a queste utili indicazioni!

 Wash type	 Machine wash, normal/cotton	 Machine wash, permanent press	 Machine wash, delicate/gentle	 Hand wash only	 Do not wash	 Do not wring
 Water Temp.	 Water temperature 30°C  Water temperature 30°C	 Water temperature 40°C  Water temperature 40°C	 Water temperature 50°C  Water temperature 50°C	 Water temperature 60°C  Water temperature 60°C	 Water temperature 70°C  Water temperature 70°C	 Water temperature 95°C  Water temperature 95°C
 Bleach	 Any bleach	 Non chlorine bleach	 chlorine bleach	 Do not bleach		
 Tumble Dry type	 Normal/Cotton Heavy duty	 Permanent Press/Wrinkle resistant	 Delicate/Gentle	 Do not tumble dry		
 Tumble dry temp.	 High heat	 Medium heat	 Low heat	 No heat		
 Dry type	 Hang to dry	 Drip dry	 Dry flat	 Dry in the shade		
 Iron	 High heat	 Medium heat	 Low heat	 Do not iron		
 Dryclean	 Any solvent	 Perchloroethylene solvent	 Petroleum solvent	 Do not dryclean		

Tabella dei cicli di lavaggio

Ciclo di lavaggio	Pulsante TEMP. °C (Max)	Carico massimo (kg)	Descrizione	Tipo di detersivo		
				Detergenti		ammorbidente
				Universale	Speciale	
Mix	60	10	Per tessuti misti, ad esempio cotone, lino e fibre sintetiche	L/P	---	O
Cotton	60	10	Per capi quotidiani in cotone, lino e misto cotone	L/P	---	O
Anti-allergy	85	3	Per i vestiti che hanno bisogno di rimuovere acari e allergeni	L/P	---	O
Wool	40	1	Per i capi lavabili in lavatrice in lana e misto lana	---	L/P	O
Baby care	85	5	un ciclo studiato per lo sporco tipico dei capi per bambini in quanto rimuove efficacemente ogni traccia di detersivo residuo	L/P	L	O
Shirts	60	3	Per camicie e camicette da donna	L/P	L	O
Bedding	60	6	Per capi di grandi dimensioni come coperte, tende e copriletti	L/P	---	O
Eco40-60	40	10	Programma di test di efficienza energetica	L/P	---	O
20°C	30	2	Per piccole quantità di capi facili da sbiadire	L/P	---	O
Quick Wash 15'	40	1	Per piccole quantità o capi leggermente sporchi	L/P	---	O
Underwear	60	5	Per la biancheria intima.	L/P	L	O
Down Jacket	40	2	Per piumini che possono essere lavati in lavatrice	---	L/P	O
Rinse + Spin	---	10	Combina un Rinse e una Spin per i carichi che richiedono un ciclo di Rinse aggiuntivo. Usare anche per carichi che richiedono solo il Rinse	---	---	O
Spin	---	10	Questo ciclo utilizza una Spin per abbreviare i tempi di asciugatura per i tessuti pesanti o per i capi con una cura speciale lavati a mano	---	---	---
Drum clean	85	---	Pulire il cestello rimuovendo lo sporco e i batteri dal cestello. Assicurati che il cestello sia vuoto	---	---	---
One-Touch 35 One Touch	40	5	Ciclo speciale che può essere avviato semplicemente premendo il pulsante ONE-TOUCH.	L/P	---	O

- L=detersivo gel/liquido P=detersivo in polvere O=Opzionale ---=No
- Se si usa un detersivo liquido, non si raccomanda di attivare il ritardo.
- Si prega di seguire le raccomandazioni di dosaggio sulla confezione del detersivo in polvere o liquido.
- Noi raccomandiamo di usare:
Detersivo in polvere da 20°C a 80°C
Detersivo per la lana da 20°C a 40°C

Vari cicli

ONE TOUCH Ciclo di lavaggio

Il ciclo di lavaggio ONE TOUCH può rilevare in modo intelligente il peso del bucato e abbinare diversi tempi e temperature di lavaggio per realizzare un lavaggio intelligente.

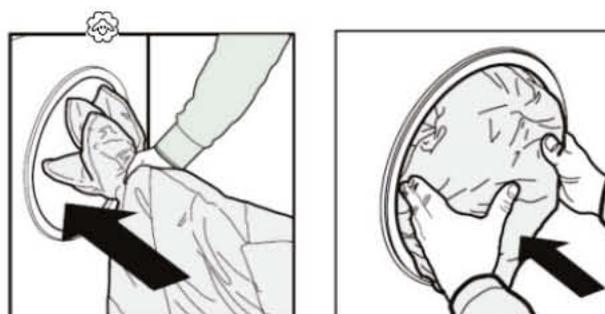
"**Auto**" viene visualizzato nella fase di rilevamento dopo l'avvio del ciclo, e il ciclo di lavaggio ONE TOUCH può essere inserito con i seguenti tre metodi.

- Quando la lavatrice è spenta, tenere premuto il pulsante ONE-TOUCH per almeno 3 secondi, la lavatrice eseguirà direttamente il ciclo di lavaggio M-Smart, con la spia ONE-TOUCH  illuminata.
- Quando la lavatrice è accesa, tenere premuto il pulsante ONE-TOUCH per almeno 3 secondi, la lavatrice eseguirà direttamente il ciclo di lavaggio ONE-TOUCH, con la spia ONE-TOUCH  illuminata.
- Quando la lavatrice è accesa, premere brevemente il pulsante ONE-TOUCH, la spia ONE-TOUCH  si accende, e poi premere il pulsante START/PAUSE , la lavatrice esegue il ciclo di lavaggio ONE-TOUCH.

Cicli di lavaggio speciali

Baby care  : un ciclo studiato per lo sporco tipico dei capi per bambini in quanto rimuove efficacemente ogni traccia di detersivo residuo.

Down Jacket  : un ciclo per lavare piumini singoli (il cui peso non deve superare i 2,0 kg), cuscini o indumenti imbottiti con piume d'oca come i piumini, utilizzare questo ciclo di lavaggio speciale. Si raccomanda di mettere i piumini nel cestello con i bordi ripiegati verso l'interno (vedi figura) e di non utilizzare più di 3/4 del volume totale del cestello. Per ottenere i migliori risultati, si consiglia di utilizzare un detersivo liquido e di posizionarlo all'interno del cassetto del detersivo.



Wool : un ciclo progettato per i tessuti di lana.

- Prima del lavaggio, si prega di verificare che i vestiti abbiano l'etichetta di lavaggio "lavabile in lavatrice".
- Al termine della procedura, si prega di estrarre rapidamente i vestiti, modellarli e asciugarli per evitare deformazioni causate dall'essere rimasti troppo a lungo nel tamburo.
- Per evitare che i vestiti vengano danneggiati, la temperatura dell'acqua non deve superare i 40° C.
- Per i migliori risultati e per ridurre il danneggiamento dei vestiti, si prega di utilizzare un detersivo speciale per la lana e di non superare 1,0 kg di biancheria.

Varie funzioni

Delay end TIMER

Premere il pulsante DELAY END per impostare il tempo di fine programma (Delay end) in incrementi di un'ora fino a un massimo di 24 h (ore). Dopo aver selezionato il programma di lavaggio desiderato, ma prima di premere il pulsante START/PAUSE , premere il pulsante DELAY END  finché non viene visualizzato il tempo desiderato, ad es. 8h.

AVVISO: La durata del ciclo è inclusa nel tempo di fine ritardo impostato.

Ecco un esempio di 1 ora: 30 min di durata del ciclo e un tempo di fine del ritardo di 8 ore.

Vengono visualizzate 8 h e il conto alla rovescia (circa 6 h: 30 min) fino all'inizio del ciclo di lavaggio (a 1h: 30 min) poi la durata del ciclo 1: 30 viene visualizzata e inizia. Tempo totale circa 8 ore.

Il modo di cancellare la funzione Delay End:

- Girare la manopola di selezione del ciclo di lavaggio per resettare il ciclo di lavaggio.

AVVISO:

- La funzione **Delay End** non può essere impostata per alcuni cicli di lavaggio.
- L'ora di fine del ciclo di lavaggio può essere diversa dall'ora effettiva di prenotazione a seconda della pressione dell'acqua, del drenaggio, del tipo di indumenti, della temperatura dell'acqua e di altre condizioni.

Child lock BLOCCO BAMBINI

1. L'impostazione della funzione Child lock può evitare l'uso improprio da parte dei bambini e le interferenze esterne nella procedura di lavaggio.

2. Durante il funzionamento, premere a lungo il pulsante SPEED  per 3 secondi per impostare o annullare la funzione CHILD LOCK.

3. Dopo aver impostato la funzione di CHILD

LOCK , la spia è accesa, lo sportello non può essere aperto, il pannello di controllo è bloccato e tutti i pulsanti del pannello di controllo non rispondono. È possibile spegnere la macchina ruotando la manopola di selezione del ciclo di lavaggio.

4. Dopo aver impostato la funzione di blocco per bambini. Quando la macchina viene riaccesa, la macchina esegue direttamente il programma prima di spegnerla.

Annullamento del cicalino

Tenere premuti insieme il pulsante SPEED  e il pulsante ONE TOUCH contemporaneamente per almeno 3 secondi, è possibile spegnere il cicalino che suona durante il ciclo di lavaggio in corso.

● Per attivare l'impostazione del cicalino

Eseguire la stessa operazione dell'annullamento. L'impostazione del cicalino si attiva dopo un segnale acustico.

Aggiungere vestiti durante l'esecuzione del programma

Quando il programma è in corso, premere a lungo il pulsante START/PAUSE  per mettere in pausa la macchina, aprire lo sportello e aggiungere vestiti. Al termine dell'operazione, chiudere lo sportello, premere di nuovo a lungo il pulsante START/PAUSE  e la macchina continua a funzionare.

AVVISO:

Se il livello dell'acqua o la temperatura dell'acqua nel tamburo sono troppo alti, la spia di DOOR LOCK  è accesa, lo sportello non può essere aperto e la funzione di riempimento intermedio dei vestiti non può essere utilizzata.

VAPORE

Un ciclo pensato per capi in cotone che non sbiadiscono facilmente. Il trattamento a vapore può ridurre le pieghe dei vestiti, fare in modo che i vestiti raggiungano il livello di umidità ideale, raggiungano lo stato più rilassato e facilitino la stiratura. Il trattamento a vapore può eliminare l'odore particolare sui vestiti.

Sistema di bilanciamento del carico

La lavatrice ha un sistema di rilevamento automatico del carico eccentrico. Nel processo di Spinzione, se i vestiti sono distribuiti in modo non uniforme, la lavatrice livellerà e regolerà i vestiti fino a quando i vestiti sono distribuiti uniformemente prima della Spinzione. Se i vestiti non possono essere distribuiti uniformemente entro il tempo specificato, la lavatrice non gira per evitare gravi vibrazioni della macchina. A questo punto, è necessario controllare se i vestiti sono annodati o impigliati, e selezionare il programma "Spin" dopo aver riorganizzato i vestiti. Quando si lavano meno vestiti, come un paio di jeans, un maglione, un asciugamano da bagno, ecc, la macchina potrebbe non completare il processo di filatura a causa della protezione del bilanciamento. Si prega di lavare i vestiti grandi e piccoli insieme il più possibile per facilitare il rilascio dei vestiti in modo uniforme e completare il processo di Spin senza problemi.

AVVISO:

A causa dei diversi tipi e materiali del bucato, il sistema automatico di regolazione ed equilibrio della lavatrice può livellare e regolare i vestiti per molte volte per prolungare il tempo di Spin. Questo è un fenomeno normale, non un guasto della macchina.

Prima di caricare il primo carico di biancheria

La vostra nuova lavatrice è stata testata prima di lasciare la fabbrica. Questo processo comporta l'esecuzione di vari cicli di lavaggio. Di conseguenza, una piccola quantità d'acqua può rimanere nella vasca e nel sistema di scarico. Eseguire un ciclo Drum Clean  senza biancheria per pulire il sistema prima del primo carico di biancheria.

Prima aggiungi da 1 a 2 cucchiaini di detersivo nella camera I. Poi eseguire il ciclo Drum Clean . Attendere che il ciclo finisca.

Uso quotidiano

Preparazione del bucato

TASCHE VUOTE

- Monete, graffette, ecc. potrebbero danneggiare il carico e i componenti della lavatrice.
- I tessuti si romperanno durante il ciclo di lavaggio e i frammenti dovranno essere successivamente rimossi a mano.

CHIUDERE TUTTE LE CERNIERE, I BOTTONI E I GANCI. LEGARE TUTTI I NASTRI O LE CINTURE

- Inserire gli indumenti più piccoli (es. calze di nylon, cinture, ecc.) e gli indumenti con ganci (ad es. bracieri) in un sacchetto di stoffa o in una federa con cerniera. Rimuovere eventuali anelli dalle tende, oppure mettere le tende in un sacchetto di tessuto insieme agli anelli.

TIPO DI TESSUTO/SIMBOLO SULL'ETICHETTA DI LAVAGGIO

- Cotone, fibre miste, easy care/sintetici, lana, articoli lavabili a mano.
- Colore
Separare i capi colorati da quelli bianchi. Lavare separatamente i nuovi articoli colorati.
- Taglia
Lavare articoli di dimensioni diverse nello stesso carico di lavaggio, per migliorare l'efficienza del lavaggio e la distribuzione degli articoli nel cestello.
- Delicati
Lavare i capi delicati separatamente; richiedono un trattamento delicato.

Come usare la lavatrice

1. Caricare la biancheria

Aprire lo sportello e caricare il bucato. Caricare gli articoli uno alla volta in modo sciolto nel cestello, senza riempirlo troppo. Rispettare le dimensioni di carico indicate nella "Tabella dei cicli di lavaggio". Il sovraccarico della macchina comporta risultati di lavaggio insoddisfacenti e biancheria sgualcita.

2. Chiudere lo sportello

Assicurarsi che il bucato non rimanga incastrato tra il vetro dello sportello e la guarnizione di gomma. Chiudere lo sportello in modo che si senta lo scatto di chiusura.

3. Aprire il rubinetto dell'acqua

Assicurarsi che la lavatrice sia collegata alla rete idrica. Aprire il rubinetto dell'acqua.

4. Impostare il programma desiderato

Selezionare il programma desiderato con la manopola CICLO DI LAVAGGIO SELECTOR. La durata del ciclo di lavaggio viene visualizzata sul display. La lavatrice visualizza automaticamente le impostazioni predefinite di temperatura e velocità di Spin possibili per il programma selezionato. Se necessario, regolare la temperatura e/o la velocità di Spin con i relativi pulsanti.

• Cambiare la temperatura, se necessario

Premere il pulsante TEMP.  per abbassare progressivamente l'impostazione della temperatura fino all'impostazione del lavaggio a freddo (sul display si spengono tutte le spie dei valori di temperatura).

• Cambiare la velocità di Spin, se necessario

Premere il pulsante SPEED  per diminuire progressivamente la velocità di Spin fino a quando il ciclo di Spin si spegne (tutte le spie del valore della velocità di Spin si spengono sul display). Premendo nuovamente il pulsante si imposta il valore più alto possibile.

• Selezionare le opzioni, se necessario

Premere il pulsante per selezionare l'opzione; l'indicatore della rispettiva opzione sul display si illumina.

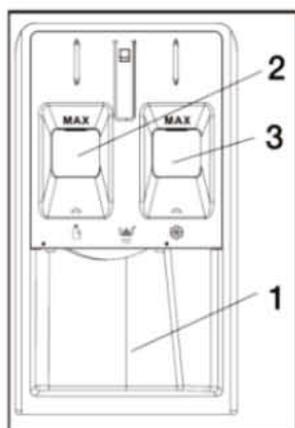
Premere nuovamente il pulsante per annullare l'opzione; l'indicatore della rispettiva opzione si spegne.

! Se l'opzione selezionata è incompatibile con il programma impostato, l'incompatibilità viene segnalata da un cicalino e la spia corrispondente lampeggia.

! Se l'opzione selezionata è incompatibile con un'altra opzione precedentemente impostata, rimarrà attiva solo la selezione più recente.

5. Aggiungere il detersivo

Estrarre il dosatore del detersivo e aggiungere il detersivo (e gli additivi/ammorbidente) nei relativi scomparti come descritto di seguito.



Scomparto 1:
Detersivo in polvere

Scomparto 2:
Detersivo liquido
Il detersivo liquido non deve superare il livello "MAX".

Scomparto 3:
Additivi
(Ammorbidente.

ecc.) L'ammorbidente non deve superare il livello "MAX".

Osservare le raccomandazioni di dosaggio sulla confezione del detersivo.

Il corretto dosaggio di detersivi/additivi è importante, perché:

- Ottimizza il risultato della pulizia.
- Evita fastidiosi residui di detersivo in eccesso nel vostro bucato.
- Risparmia denaro evitando lo spreco di detersivo in eccesso.
- Protegge la lavatrice evitando la calcificazione dei componenti.
- Rispetta l'ambiente evitando un inutile carico ambientale.

! Non usare detersivi per il lavaggio a mano perché creano troppa schiuma.

! Usa il detersivo in polvere per i capi in cotone bianco, per il prelavaggio e per il lavaggio a temperature superiori ai 60°C.

! Seguire le istruzioni riportate sulla confezione del detersivo.

6. Ritardare la fine di un programma

- Per impostare la fine di un programma in un momento successivo, vedere la sezione "Pannello di controllo/DELAY END".

7. Avviare il programma

- Premere il pulsante START/PAUSE ▷|| . La spia relativa si accende, la porta si blocca e l'indicatore PORTA LOCK  si accende.
- Per evitare il trabocco, non aprire più il dosatore del detersivo durante un programma in corso.
- La durata residua del programma può variare. Fattori come lo sbilanciamento del carico di lavaggio o la formazione di schiuma possono influire sulla durata del programma.

8. Cambiare le impostazioni di un programma in corso, se necessario

È ancora possibile modificare le impostazioni mentre un programma è in corso. Le modifiche saranno applicate, a condizione che la rispettiva fase del programma non sia ancora terminata.

Per cambiare le impostazioni di un programma in corso:

- Premere il pulsante START/PAUSE ▷|| per mettere in pausa il programma in corso.
- Modificare le impostazioni.
- Premere nuovamente il pulsante START/PAUSE ▷|| per continuare il programma.

Se avete cambiato il programma, non aggiungete il detersivo per il nuovo programma.

Per evitare che un programma in corso venga modificato accidentalmente (ad esempio dai bambini), utilizzare la funzione CHILD LOCK  (vedere la sezione "Pannello di controllo/SPEED").

Mettere in pausa un programma in corso e aprire la porta, se necessario

Premere il pulsante START/PAUSE  per mettere in pausa un programma in corso.

Se il livello dell'acqua o la temperatura non sono troppo alti, la spia DOOR LOCK  si spegne. È possibile aprire lo sportello, ad esempio per aggiungere altro bucato o per rimuovere il bucato caricato per errore. Premere nuovamente il pulsante START/PAUSE  per procedere con il programma.

- Ruotare la manopola di selezione del ciclo di lavaggio sulla posizione OFF  per spegnere la lavatrice.

Lasciare lo sportello socchiuso per far asciugare l'interno della lavatrice.

9. Annullare un programma in corso, se necessario

- Ruotare la manopola di selezione del ciclo di lavaggio sulla posizione OFF  finché la lavatrice non si ferma.
- Se il livello dell'acqua e la temperatura sono abbastanza bassi, lo sportello può essere aperto.
- Lo sportello rimane bloccato se c'è acqua nel cestello. Per sbloccare lo sportello, accendere la lavatrice, selezionare il programma Spin  e disattivare l'opzione di Spin premendo il pulsante SPEED  per impostare la Spin (tutte le spie del valore della velocità di Spin si spengono sul display).
- Premere il pulsante START/PAUSE  per eseguire il programma Spin  programma. L'acqua viene svuotata e lo sportello si sblocca alla fine del programma. programma.

10. Spegnere la lavatrice dopo il programma Fine

- Alla fine del ciclo, sul display viene visualizzato il messaggio "End" (fine).
- Lo sportello può essere aperto solo quando il simbolo DOOR LOCK  si spegne
- Controllare che l'indicatore DOOR LOCK  sia spento, quindi aprire lo sportello ed estrarre il bucato.

La vostra lavatrice è progettata per darvi anni di servizio. Osservate le seguenti istruzioni per mantenere e proteggere la vostra lavatrice e mantenerla nelle migliori condizioni di funzionamento.

⚠ ATTENZIONE

RISCHIO DI SCOSSA ELETTRICA

- Per evitare il rischio di scosse elettriche, scollegare sempre la lavatrice dalla presa di corrente prima di pulirla.
- Non pulire mai la lavatrice con un'idropulitrice.

Interruzione della fornitura di acqua ed elettricità

- Chiudere il rubinetto dell'acqua dopo ogni ciclo di lavaggio. Questo limiterà l'usura del sistema idraulico all'interno della lavatrice e aiuterà a prevenire le perdite.
- Scollegare la lavatrice durante la sua pulizia e durante tutti i lavori di manutenzione.

Pulizia dell'esterno dell'apparecchio

⚠ ATTENZIONE

RISCHIO DI ESPLOSIONE

Per evitare il rischio di esplosione, non pulire mai la lavatrice con solventi infiammabili.

Quando necessario, pulire la superficie esterna della lavatrice come segue:

- Usare acqua calda e sapone o un detergente delicato (non abrasivo).
- Asciugare con un panno morbido.
- Rimuovere immediatamente i residui.
- Non usare spray ad alta pressione.

Pulizia del cestello

I detriti metallici lasciati nel tamburo possono produrre macchie di ruggine sul tamburo. Non usare mai lana d'acciaio per cercare di rimuoverli. Usare un detergente senza cloro e seguire le istruzioni del produttore.

Decalcificazione della lavatrice

Se usate la giusta quantità di detersivo per i vostri carichi di lavaggio, la decalcificazione non è necessaria. Se è necessario decalcificare il tamburo della lavatrice, seguire le istruzioni del produttore del prodotto decalcificante.

Piccole quantità di decalcificante possono essere usate per rimuovere macchie bianche sul cestello della lavatrice causate da depositi di calcare o minerali o piccole quantità di ruggine causate da oggetti metallici lasciati nel cestello.

AVVISO: I decalcificanti contengono acidi che possono attaccare parti della lavatrice e possono scolorire il bucato.

Cura della porta e del tamburo dell'apparecchio

- Lasciare sempre lo sportello dell'oblò socchiuso per evitare la formazione di odori sgradevoli.

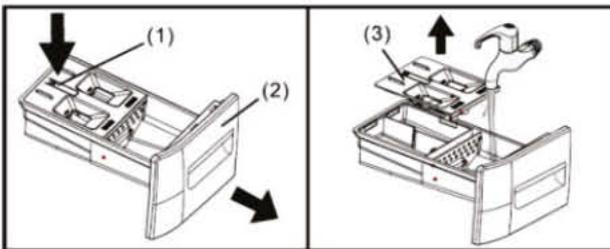
Controllo del tubo di entrata dell'acqua

Controllare il tubo di ingresso dell'acqua almeno una volta all'anno. Se ci sono crepe, deve essere sostituito immediatamente, durante il ciclo di lavaggio, la pressione dell'acqua è molto forte e un tubo di ingresso dell'acqua crepato potrebbe facilmente rovesciarsi.

Non utilizzare mai tubi di ingresso dell'acqua di seconda mano.

Pulizia del distributore di detersivo

Se c'è un accumulo di residui di detersivo o di additivi, o se lo scomparto dell'ammorbidente non viene risciacquato abbastanza bene, può essere utile pulire il dosatore.



1. Aprire completamente il cassetto del detersivo. Premere verso il basso il fermo del cassetto (1) ed estrarre la vaschetta (2) dall'alloggiamento della lavatrice.
2. Rimuovere il coperchio del detersivo liquido (3) afferrandolo e tirandolo verso l'alto dalla vaschetta del detersivo.
3. Pulire il coperchio del detersivo liquido e la vaschetta del detersivo tenendoli sotto l'acqua corrente. Pulire leggermente i residui di detersivo.
4. Rimettete il coperchio del detersivo liquido e fate scorrere la vaschetta del detersivo al suo posto e chiudete bene la vaschetta.

Suggerimento: Non mettere in funzione la lavatrice senza la vaschetta del detersivo. Tenere sempre la vaschetta completamente chiusa.

Pulizia del filtro a rete nel tubo di alimentazione dell'acqua

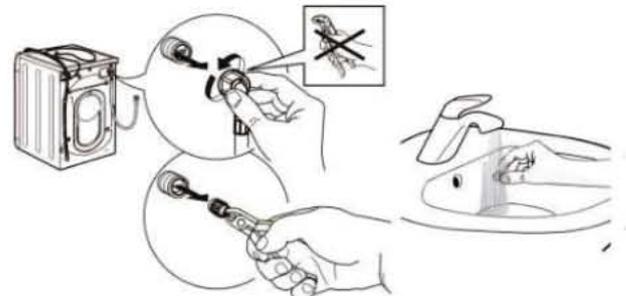
1. Chiudere il rubinetto dell'acqua e svitare il tubo di ingresso dell'acqua.



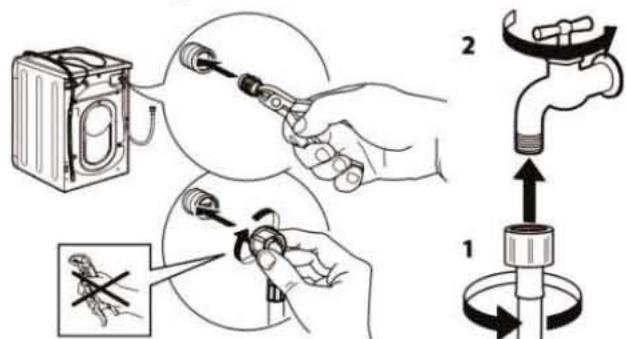
2. Pulire accuratamente il filtro a rete all'estremità del tubo con una spazzola fine.



3. Ora svita a mano il tubo d'ingresso sul retro della lavatrice. Estrarre il filtro a rete dalla valvola sul retro della lavatrice con una pinza e pulirlo con cura.



4. Inserire di nuovo il filtro a rete. Collegare di nuovo il tubo d'ingresso al rubinetto dell'acqua e alla lavatrice. Non usare un attrezzo per collegare il tubo d'ingresso. Aprire il rubinetto dell'acqua e controllare che tutti i collegamenti siano stretti.



Pulizia della pompa di scarico

ATTENZIONE

RISCHIO DI SCOTTATURE

Rischio di ferite da acqua calda sulla pelle!

Lasciare raffreddare l'acqua prima di azionare lo sblocco di emergenza della porta.

L'utente è responsabile del rispetto di tutte le precauzioni di sicurezza durante lo scarico dell'acqua dalla lavatrice e/o l'apertura manuale dello sportello della lavatrice.

Può essere necessario pulire la pompa di scarico della lavatrice se la lavatrice non riesce a scaricare (il suono dell'acqua pompata dalla lavatrice non si sente quando la lavatrice dovrebbe scaricare e altri scarichi vicini, come un lavandino, scaricano correttamente).

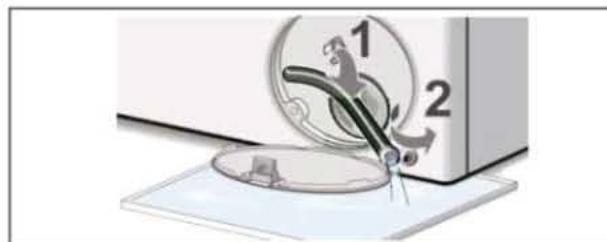
La pompa della lavatrice può essere bloccata da detriti (una buona ragione per controllare il tamburo e rimuovere qualsiasi detrito visibile dopo ogni carico). Anche i tessuti che emettono grandi quantità di lanugine possono causare un blocco.

Per accedere alla pompa di scarico della lavatrice, il coperchio di servizio deve essere prima aperto (vedere i passi sotto). Con il coperchio di servizio aperto, procedere come segue:

1. Se la lavatrice non è stata scaricata, provare a scaricarla ora. Ruotare la manopola del selettore del ciclo di lavaggio sul ciclo Spin, premere il pulsante SPEED per impostare la Spin (tutte le spie del valore della velocità di Spin si spengono sul display), quindi premere il pulsante Start/Pause. Attendere qualche istante per lasciare che il ciclo dreni l'acqua dal cestello. Se la pompa è completamente bloccata, l'acqua non sarà in grado di scaricare e il ciclo terminerà.
2. Chiudere il rubinetto in modo che non entri più acqua e debba essere scaricata. Spegnere l'apparecchio. Staccare la spina.
3. Aprire il coperchio del filtro di scarico.



4. Usare il tubo di scarico estraibile situato nell'apertura di accesso alla pompa per scaricare l'acqua rimanente in un contenitore adatto (è possibile scaricare fino a 5,3U.S.gallon/20 litri d'acqua). Tirare il tappo di chiusura dal tubo e appoggiare il tubo sul lato del contenitore e lasciare che l'acqua finisca di defluire dal fusto. Al termine, rimettere il tappo di chiusura all'estremità del tubo e rimettere il tubo nella sua posizione di conservazione.



5. Ruotare il coperchio della pompa in senso antiorario per rimuoverlo. Una piccola quantità di acqua residua può fuoriuscire quando il coperchio viene rimosso. Pulire l'interno del tubo della pompa, rimuovendo eventuali detriti o corpi estranei. Controllate che la girante sul retro dell'alloggiamento della pompa possa girare liberamente. Rimuovere eventuali pelucchi, detriti o residui di detergente dalle filettature del coperchio della pompa e dall'alloggiamento del coperchio della pompa. Riposizionare il coperchio della pompa avvitandolo saldamente in posizione. La maniglia deve essere verticale.



6. Chiudere il coperchio del filtro di scarico. Asciugare l'acqua eventualmente fuoriuscita.



Risoluzione dei problemi

Italiano

La lavatrice potrebbe occasionalmente non funzionare. Prima di contattare il centro di assistenza, assicurarsi che il problema non possa essere risolto facilmente utilizzando la seguente lista

Problema	Possibile causa/soluzione
La macchina non si accende	<ul style="list-style-type: none">L'apparecchio non è inserito completamente nella presa, o non abbastanza per fare contatto.Non c'è corrente nella presa o è saltato il fusibile nella spina di rete.
Il ciclo di lavaggio non parte	<ul style="list-style-type: none">Lo sportello non è chiuso correttamente.Il pulsante ON/OFF non è stato premuto.Il pulsante START/PAUSE  non è stato premuto.Il rubinetto dell'acqua non è stato aperto per permettere all'acqua di fluire nella lavatrice.È stato impostato un avvio ritardato.
La macchina non si riempie d'acqua o compare la scritta "E02" sul display	<ul style="list-style-type: none">Il tubo di ingresso dell'acqua è attorcigliato.Il tubo di ingresso dell'acqua non è collegato alla rete idrica.La pressione dell'acqua è troppo bassa.Il rubinetto dell'acqua non è stato aperto per permettere all'acqua di fluire nella macchina.Non c'è fornitura d'acqua in casa.Il filtro della valvola di ingresso è bloccato.Il pulsante START/PAUSE  non è stato premuto.
La macchina si riempie continuamente d'acqua e si svuota continuamente o Rimane dell'acqua nel tamburo o Si blocca sul lavaggio	<ul style="list-style-type: none">La parte superiore del tubo di scarico è troppo bassa - Deve essere montato a un'altezza compresa tra 65 e 100 cm dal pavimento (vedere "Installazione").Il tubo di scarico è collegato in modo errato al sifone del lavandino, permettendo all'acqua di scorrere nella macchina; il tubo di scarico deve essere posizionato più in alto rispetto al fondo del lavandino per evitare che l'acqua scorra lungo il tubo di scarico..L'estremità del tubo di scarico è stata spinta troppo in fondo al tubo di livello, la staffa a "U" deve essere montata a 100 mm dall'estremità del tubo di scarico.
La macchina non drena o non gira o "E03" sul display	<ul style="list-style-type: none">Il filtro della pompa è bloccato.Il tubo di scarico è attorcigliato (vedi "Installazione"). Nuova installazione - Il tappo di chiusura o il raccordo non è stato rimosso se collegato sotto un lavandino.Il tubo di scarico o il sifone del lavandino è bloccato.
La macchina non gira	<ul style="list-style-type: none">La Spin è spenta (tutte le spie del valore della velocità di Spin si spengono sul display).
Il programma richiede troppo tempo	<ul style="list-style-type: none">I tempi del programma variano a causa della pressione dell'acqua, della temperatura dell'acqua in entrata e se il carico di lavaggio è sbilanciato. I tempi del programma aumenteranno di conseguenza (vedi "La macchina non gira bene" alla pagina seguente)
La macchina vibra molto durante la Spin	<ul style="list-style-type: none">I piedini non sono stati regolati, permettendo alla macchina di oscillare.Nuova installazione - I bulloni di transito, compreso il distanziatore di plastica, o l'imballaggio di polistirolo non sono stati rimossi durante l'installazione della macchina.La lavatrice è intrappolata tra gli armadi e/o le pareti.Il carico è leggermente sbilanciato e la lavatrice gira, ma ad una velocità inferiore.
Il ciclo di lavaggio ONE TOUCH non si attiva	<ul style="list-style-type: none">Dopo aver acceso la lavatrice è stato attivato un ciclo diverso dal ciclo di lavaggio ONE TOUCH. Spegnerla la macchina e premere il pulsante ONE TOUCH.
La macchina è rumorosa	<ul style="list-style-type: none">Ci sarà sempre un po' di rumore del motore, della pompa e del tamburo durante la Spin.

Risoluzione dei problemi

Italiano

Problema	Possibile causa/soluzione
La macchina non gira correttamente	<ul style="list-style-type: none">• Out of Balance (sbilanciamento) rilevato quando si cerca di entrare in un ciclo di Spin - Se questo accade, la lavatrice continuerà a cercare di ripetere la distribuzione del carico richiesta prima che la macchina passi a velocità di Spin più elevate - Questo aumenterà il tempo del programma di conseguenza. Questa è una funzione di sicurezza per evitare danni. Lo sbilanciamento può essere causato dal lavaggio di un singolo articolo pesante (es. piumino, trapunta, ecc.). - Provi di nuovo il programma usando un carico diverso.
La macchina perde dal dosatore	<ul style="list-style-type: none">• Il cassetto del distributore è bloccato dal detersivo e deve essere pulito.• La pressione dell'acqua è troppo alta e deve essere abbassata - abbassare leggermente il rubinetto del tubo di alimentazione dell'acqua e riprovare.• La lavatrice è inclinata in avanti - Deve essere in piano nella sua posizione finale.
La macchina perde (oltre all'erogatore)	<ul style="list-style-type: none">• Il tubo d'ingresso è allentato, controllare entrambe le estremità del mobile e del rubinetto.• Il tubo d'ingresso è stretto ma perde ancora, in tal caso sostituire le rondelle di gomma, o il tubo d'ingresso è privo della rondella di gomma.• Il tubo di scarico non è fissato correttamente.
La macchina puzza	<ul style="list-style-type: none">• La lavatrice richiede un lavaggio di servizio. Eseguire un ciclo di lavaggio "Drum Clean" con detersivo e senza biancheria.
Lo sportello della macchina non può essere aperto.	<ul style="list-style-type: none">• Lo sportello non si aprirà finché la spia di blocco dello sportello non si spegne poco dopo la fine del programma.• Se non c'è corrente alla macchina è necessario eseguire la procedura di sblocco manuale.
Il livello dell'acqua è troppo basso quando la macchina sta lavando	<ul style="list-style-type: none">• Il livello dell'acqua è corretto se può essere visto sul fondo dello sportello
C'è troppa schiuma	<ul style="list-style-type: none">• Il detersivo non è adatto al lavaggio in lavatrice (dovrebbe riportare la scritta "per lavatrici" o "lavare a mano e in lavatrice" o simili).• È stato usato troppo detersivo - in acqua dolce è necessario meno detersivo.
Generale	<ul style="list-style-type: none">• La vostra lavatrice contiene dei sensori che controllano i progressi durante il ciclo di lavaggio (es: Livello dell'acqua, Temperatura, Carichi sbilanciati, Tempo/progresso di lavaggio). Normalmente, se la vostra lavatrice completa con successo il ciclo, è improbabile che ci sia qualcosa che non va!

Risoluzione dei problemi

Italiano

Nel caso dei seguenti guasti, lo stato di guasto sarà rilevato dal sistema del microcomputer, con l'emissione di un segnale acustico e la visualizzazione dei seguenti codici di guasto:

Codici di guasto	Tipo di guasto	Possibile causa/soluzione
E02	Assenza di acqua in entrata	<ul style="list-style-type: none">• Controllare se il rubinetto è aperto? Se l'alimentazione dell'acqua è interrotta? Se il tubo di ingresso dell'acqua e il filtro della valvola di ingresso dell'acqua sono bloccati? e se il tubo di entrata dell'acqua della lavatrice è congelato? In tal caso, contattare il centro di assistenza per la riparazione.
E03	Drenaggio anomalo dell'acqua	<ul style="list-style-type: none">• Pulire il filtro della pompa.• Controllare se il tubo di scarico è piegato, attorcigliato o bloccato. Se il guasto persiste, contattare il centro di assistenza per la riparazione.
U4	Malfunzionamento della serratura della porta	<ul style="list-style-type: none">• Chiudere nuovamente lo sportello, quindi premere il pulsante START/PAUSE ▷ per riavviare il programma. Se il guasto persiste, contattare il centro di assistenza per la riparazione.
H	La temperatura nel tamburo è alta	<ul style="list-style-type: none">• Premere il pulsante START/PAUSE ▷ per sospendere il funzionamento della lavatrice e attendere alcuni minuti. Quando la temperatura nel cestello scende in un intervallo sicuro e il codice di errore sul display viene rimosso, premere il pulsante START/PAUSE ▷ per continuare il resto del programma..
EXX	Altri guasti	<ul style="list-style-type: none">• Ruotare la manopola di selezione del ciclo di lavaggio sulla posizione "OFF" per spegnere l'alimentazione, scollegare il cavo di alimentazione e contattare il centro di assistenza per la riparazione il prima possibile.

Nota: Assicurarsi di controllare la causa del guasto e di eliminarlo prima di premere nuovamente il pulsante START/PAUSE ▷|| . Se il codice di guasto viene eliminato, la lavatrice continuerà a funzionare, e se il codice di guasto è ancora presente, si prega di scollegare il cavo di alimentazione e chiamare il nostro centro di assistenza clienti per un aiuto il più presto possibile.

Seguire attentamente le istruzioni di montaggio e manutenzione come indicato alle pagine da 6 a 12 per evitare problemi successivi e i relativi costi aggiuntivi.

La mancata pulizia dei filtri puo' causare il blocco della pompa o del tubo di scarico della lavatrice.

Non lavare articoli che non hanno un'etichetta di lavaggio, o lavare articoli che non sono previsti come lavabili in lavatrice.

Scheda prodotto

Italiano

(a) Nome o marchio del fornitore:

XD ENJOY

(b) Identificatore della modalità del fornitore:

XDMG10014586B

Parametro	Valore	Parametro	Valore	
Capacità nominale (a) (kg)	10,0	Dimensioni in cm	Altezza	85
			Larghezza	60
			Profondità	58
EEI W (a)	46,8	Classe di efficienza energetica (a))	A(c)	
Indice di efficienza di lavaggio (a)	1,031	Efficacia di Rinse (g/kg) (a)	5,0	
Consumo energetico in kWh per ciclo, basato sul programma eco 40-60. Il consumo effettivo di energia dipenderà da come viene utilizzato l'apparecchio.	0,462	Consumo d'acqua in litri per ciclo, basato sul programma eco 40-60. Il consumo effettivo di acqua dipende dall'uso dell'apparecchio e dalla durezza dell'acqua.	51	
Temperatura massima all'interno del tessuto trattato (a) (°C)	Capacità nominale	36	Umidità residua (a) (%)	62,0
	Metà	30		
	Un quarto	20		
Velocità di Spin (a) (rpm)	Capacità nominale	1400	Classe di efficienza della Spin (a)	C
	Metà	1400		
	Un quarto	1400		
Durata del programma (a) (h:min)	Capacità nominale	3:58	Tipo	Eingebettet
	Metà	2:59		
	Un quarto	2:59		
Emissioni di rumore aereo nella fase di Spin (a) (dB(A) re 1 pW)	76	Classe di emissione del rumore aereo (a) (fase di filatura)	B	
Modo spento (W)	0,50	Modo standby (W)	0.5	
Avvio ritardato (W) (se applicabile)	4,00	Standby in rete (W) (se applicabile)	—	
Durata minima della garanzia offerta dal fornitore (b):		6 mesi		
Questo prodotto è stato progettato per rilasciare ioni d'argento durante il ciclo di lavaggio			NO	

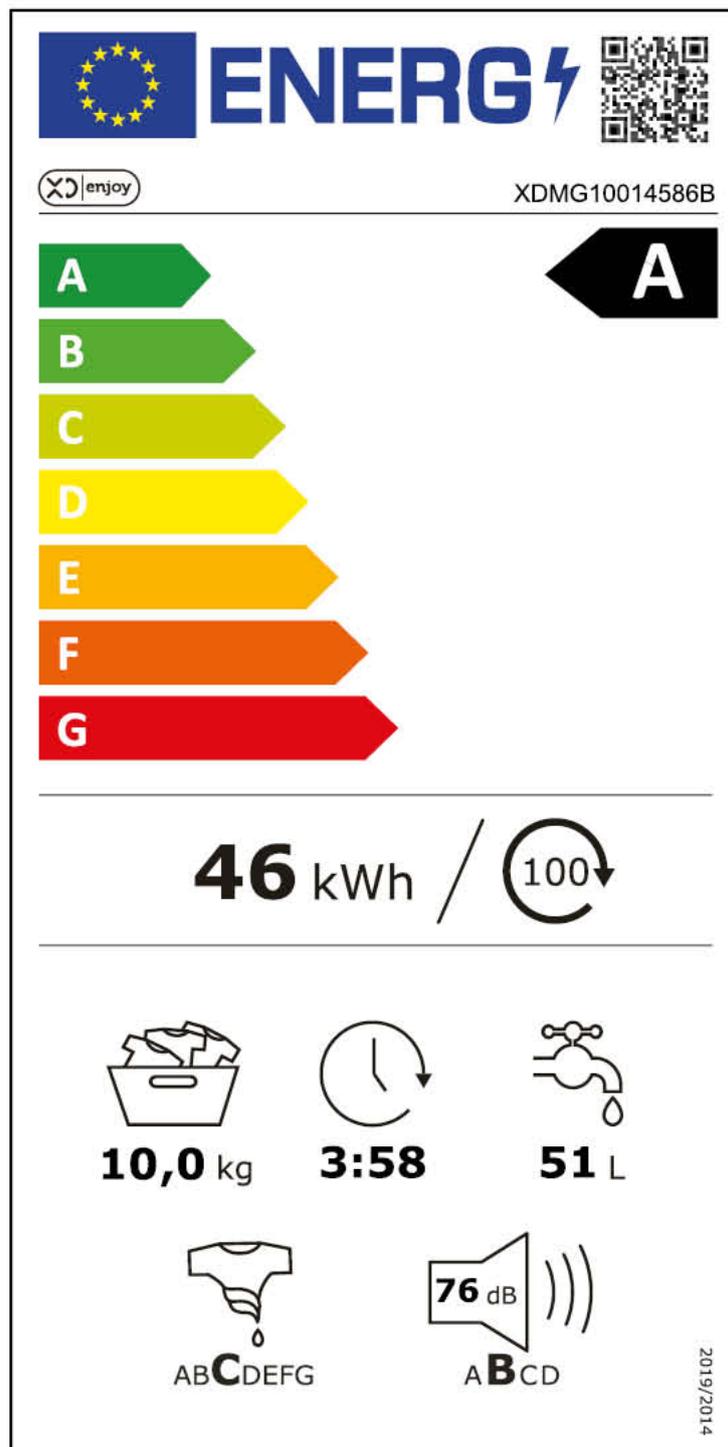
Informazioni aggiuntive:

Link al sito web del fornitore, dove le informazioni di cui al punto 9 dell'allegato II del regolamento (UE) 2019/2023 (1)(b) si trovano:

(a) per il programma Eco 40-60.

(b) le modifiche a tali voci non sono considerate pertinenti ai fini dell'articolo 4, paragrafo 4, del regolamento (UE) 2017/1369.

(c) se la banca dati dei prodotti genera automaticamente il contenuto definitivo di questa cella, il fornitore non inserisce questi dati.



Scheda prodotto

Italiano

Metodo di inserimento del nuovo standard di efficienza energetica (EN60456:2016 + FprAA:2020)

Eco 40-60, (I parametri non sono regolati di default)

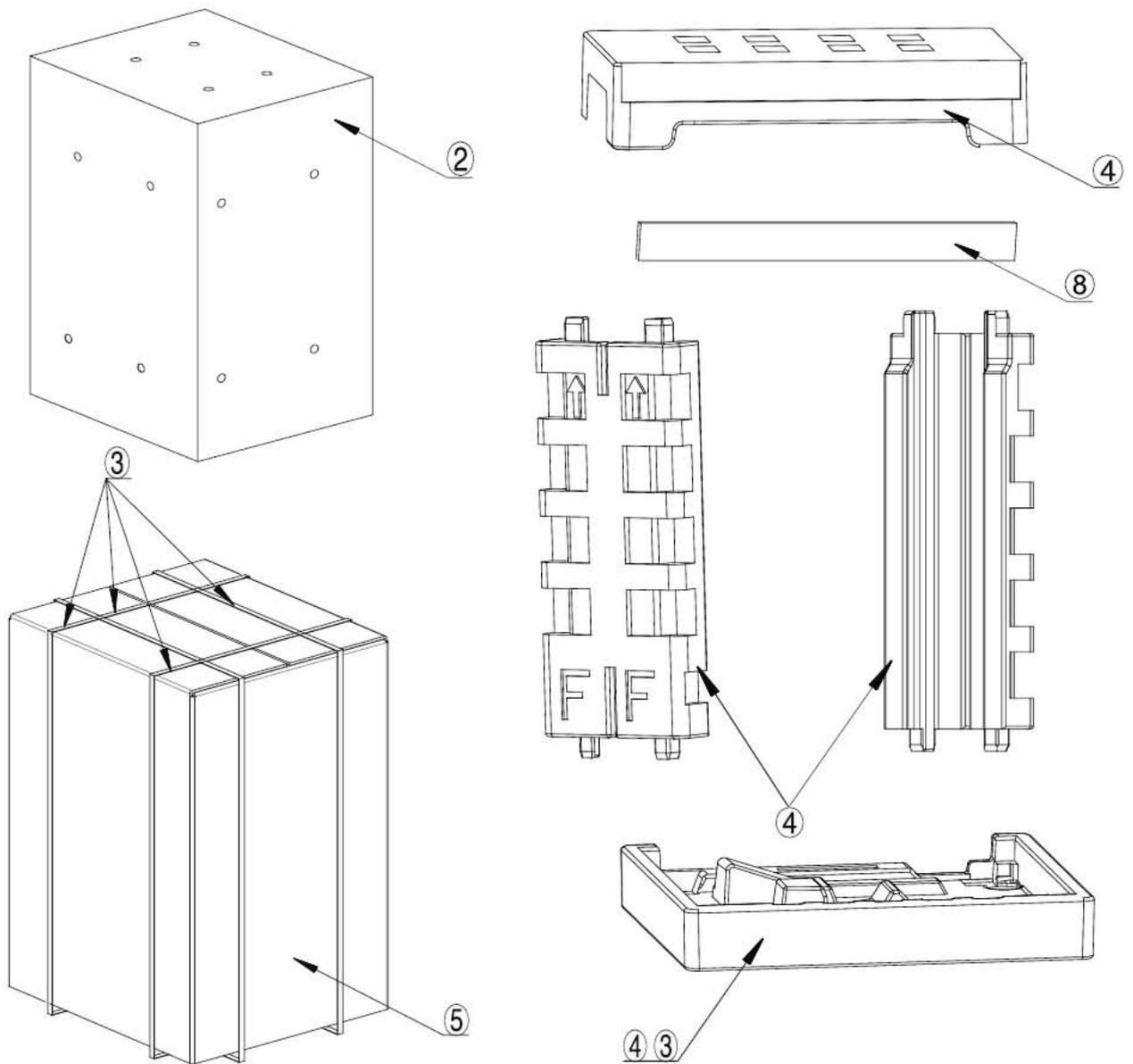
10kg BLDC	20 °C	Cotton	Wool	Quick wash
Capacità nominale/kg	2	10	1	1
Durata del programma (h:min)	0:39	0:57	0:50	0:15
Consumo di energia (Kwh/ciclo)	0.26	1.27	0.22	0.11
Consumo di acqua (L/ciclo)	60	75	65	45
Temperatura massima/°C	30	55	35	35
RMC	75%	70%	85%	75%
Velocità di filatura/rpm	700	900	500	700

Scheda prodotto

Italiano

- Che il programma Eco 40-60 è in grado di pulire la biancheria di cotone normalmente sporca dichiarata lavabile a 40 °C o 60 °C, insieme nello stesso ciclo, e che questo programma viene utilizzato per valutare la conformità alla legislazione UE sull'eco-design;
- Che i programmi più efficienti in termini di consumo energetico sono generalmente quelli che funzionano a temperature più basse e di lunga durata;
- Che il rumore e l'umidità residua sono influenzati dalla velocità di filatura: più alta è la velocità di filatura nella fase di filatura, più alto è il rumore e più basso è il contenuto di umidità residua;
- I valori indicati per i programmi diversi dal programma Eco40-60 e il ciclo di lavaggio e asciugatura sono solo indicativi.

Parametro	Unità	A
Capacità nominale per il programma Eco 40-60, a intervalli di 0,5 kg (c)	kg	10.0
Consumo energetico del programma Eco 40-60 a capacità nominale (Ew, pieno)	Kwh/ciclo	0.821
Consumo di energia del programma Eco 40-60 a metà della capacità nominale (Ew, 1/2)	Kwh/ciclo	0.515
Consumo di energia del programma Eco 40-60 a un quarto della capacità nominale (Ew, 1/4)	Kwh/ciclo	0.192
Consumo di energia in peso del programma Eco 40-60 (Ew)	Kwh/ciclo	0.462
Consumo standard di energia del programma Eco 40-60 (SCEw)	Kwh/ciclo	0.988
Indice di efficienza energetica (EEIw)	—	46.8
Consumo d'acqua del programma Eco 40-60 a capacità nominale (Ww, pieno)	L/ciclo	74.0
Consumo d'acqua del programma Eco 40-60 a metà della capacità nominale (Ww, 1/2)	L/ciclo	49.0
Consumo d'acqua del programma Eco 40-60 a un quarto della capacità nominale (Ww, 1/4)	L/ciclo	36.0
Consumo d'acqua in peso del programma Eco 40-60 (Ww)	L/ciclo	51
Indice di efficienza di lavaggio del programma Eco 40-60 a capacità nominale (Lw, pieno)	—	1,031
Indice di efficienza di lavaggio del programma Eco 40-60 a metà della capacità nominale (Lw, 1/2)	—	1,031
Indice di efficienza di lavaggio del programma Eco 40-60 a un quarto della capacità nominale (Lw, 1/4)	—	1,031
Efficacia di Rinse del programma Eco 40-60 a capacità nominale (IR, pieno)	g/kg	5,0
Efficacia di Rinse del programma Eco 40-60 a metà della capacità nominale (IR, 1/2)	g/kg	5,0
Efficacia del Rinse del programma Eco 40-60 a un quarto della capacità nominale (IR, 1/4)	g/kg	5,0
Durata del programma Eco 40-60 a capacità nominale (Tw, pieno)	h:min	3:58
Durata del programma Eco 40-60 a metà della capacità nominale (Tw, 1/2)	h:min	2:59
Durata del programma Eco 40-60 a un quarto della capacità nominale (Tw, 1/4)	h:min	2:59
Temperatura raggiunta per almeno 5 minuti all'interno del carico durante il programma Eco 40-60 a capacità	°C	35
Temperatura raggiunta per almeno 5 minuti all'interno del carico durante il programma Eco 40-60 a metà della	°C	30
Temperatura raggiunta per almeno 5 minuti all'interno del carico durante il programma Eco 40-60 a un quarto	°C	20
Velocità di Spin nella fase di Spin del programma Eco 40-60 a capacità nominale (S, pieno)	rpm	1400
Velocità di Spin nella fase di Spin del programma Eco 40-60 a metà della capacità nominale (Tw, 1/2)	rpm	1400
Velocità di Spin nella fase di filatura del programma Eco 40-60 a un quarto della capacità nominale (Tw, 1/4)	rpm	1400
Peso del contenuto di umidità rimanente (D)	%	62,0
Emissioni di rumore aereo durante il programma Eco 40-60-(fase di Spin)	dB(A)re 1 Pw	76
Consumo energetico in modalità "off" (Po)	W	0,50
Consumo energetico in modalità 'standby' (Psm)	W	—
La modalità 'standby' include la visualizzazione di informazioni?—Si/No	—	No
Consumo di energia in modalità "standby" (Psm) in condizione di standby in rete (se applicabile)	W	—
Consumo di energia in "avvio ritardato" (Pds) (se applicabile)	W	4,00



①		Polistirolo ad alta densità
②		Polistirolo a bassa densità
③		Polipropilene
④		Polistirolo
⑤		Cartone ondulato
⑥		Cartone
⑦		Carta
⑧		Legno

SMALTIMENTO E RACCOLTA DIFFERENZIATA DELLE PARTI DELL'IMBALLAGGIO

CONDIZIONI GENERALI DI GARANZIA E ASSISTENZA PRODOTTI XD

Tutti i prodotti XD sono costruiti nel rispetto delle normative nazionali e internazionali regolanti la qualità dei materiali utilizzati nella fabbricazione. Qualora i prodotti dovessero presentare qualche inconveniente, l'utente è pregato di avvalersi della presente Garanzia, che dà diritto ad usufruire dell'assistenza tecnica.

La garanzia dei prodotti XD copre i difetti di funzionamento imputabili al processo di fabbricazione nel rispetto di quanto previsto dal Codice del Consumo (Decreto Legislativo 206/2005).

Garanzia dell'apparecchio:

La durata della garanzia è di:

- per usi privati mesi ventiquattro (24) dall'emissione del documento di acquisto (così come previsto dal Codice del Consumo)
- per usi professionali (per acquisti effettuati con emissione di fattura e partita IVA) mesi dodici (12) come previsto dall'art. 1490 del Codice Civile.

Il cliente, per poter usufruire del servizio di garanzia, dovrà esibire il documento d'acquisto rilasciato dal punto vendita.

Il diritto alla garanzia è sempre subordinato a verifica tecnica che ne certifichi la causa.

Non saranno coperti da garanzia:

- a) i danni accidentali, o danni causati da trascuratezza, cattivo uso, manomissione e ogni altro danno dovuto a negligenza del cliente;
- b) rimozione o danneggiamento dei sigilli di garanzia ed etichette apposte a scopo di identificazione sui prodotti;
- c) utilizzo di pezzi e accessori non originali.

Il venditore non potrà essere ritenuto responsabile per eventuali danni che possano, direttamente o indirettamente, derivare a persone, cose e animali domestici dovuti alla mancata o errata osservazione di quanto riportato nel manuale di istruzioni del prodotto o sul prodotto stesso.

Informazioni su prodotti e condizioni di garanzia e centri di assistenza sono consultabili sul sito www.xd-enjoy.com o rivolgendosi al punto vendita Trony – DML dove è stato effettuato l'acquisto.



INFORMAZIONI AGLI UTENTI ai sensi del Decreto Legislativo N°49 del 14 marzo 2014 "Attuazione della direttiva 2012/19/UE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE)"

Il simbolo del cassonetto barrato riportato sull'apparecchiatura indica che il prodotto alla fine della propria vita utile deve essere raccolto separatamente dagli altri rifiuti. L'utente dovrà pertanto conferire l'apparecchiatura integra dei componenti essenziali giunta a fine vita agli idonei centri di raccolta differenziata dei rifiuti elettronici ed elettrotecnici oppure riconsegnarla al rivenditore al momento dell'acquisto di nuova apparecchiatura di tipo equivalente, in ragione di uno a uno, oppure uno a zero per le apparecchiature aventi lato maggiore inferiore a 25 cm. L'adeguata raccolta differenziata per l'avvio successivo dell'apparecchiatura dimessa al riciclaggio, al trattamento e allo smaltimento ambientale compatibile contribuisce ad evitare possibili effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e favorisce il riciclo dei materiali di cui è composta l'apparecchiatura. Lo smaltimento abusivo del prodotto da parte dell'utente comporta l'applicazione delle sanzioni amministrative di cui al Decreto Legislativo N° 49 del 14 marzo 2014.

		LAVATRICE 10 KG - 1400 GIRI MODELLO: XDMG10014586B	
<p>TENSIONE FREQUENZA CAPACITÀ (max) POTENZA (max) CLASSE ENERGETICA RUMOROSITÀ (max) GRADO DI PROTEZIONE PESO</p> <p>NUMERO SERIALE:</p> <p>DML S.p.A. Via Emilia Levante, 30/a 48018 Faenza (RA) Italy - www.xd-enjoy.com</p>	<p>220-240V~ 50Hz 10.0kg 2000W A 62/76dB(A) IPX4 65 kg</p>		
		<p>Made in China</p>	



DML S.p.A.
Via Emilia Levante, 30/a
48018 Faenza (RA) Italy
www.xd-enjoy.com

art. XDMG10014586B



MADE IN CHINA